

Culegere: Eugen Mera
Tehnoredactare: Monica Tămășan
Corectura și lectura: Maria-Elena Ganciu

© Editura Renașterea, 2001
Piața Avram Iancu, nr. 18
3400 Cluj-Napoca
Tel.: 064/199649
E-mail: renasterea@clujnapoca.ro

ISBN 973-8248-12-4



Lucrarea executată
la Imprimeria „ARDEALUL” Cluj
B-dul 21 Decembrie nr. 146 Cluj-Napoca
Tel.: 413871; Fax: 413883
Comanda nr. 10175

Arhid. Ioan Brie

COLINDE

Tipărită cu binecuvântarea
Înalt Prea Sfințitului Părinte
BARTOLOMEU
Arhiepiscopul Vadului, Feleacului și Clujului



Cluj-Napoca, 2001

Cuvânt înainte

În vremea celor unsprezece ani de activitate misionară în Statele Unite și Canada (1965-1976), deseori am fost întrebat de românii noștri americani dacă n'ar fi posibil să aibă un disc cu colinde de acasă, pentru ca ei să nu le uite, iar copiii lor să le învețe.

Venit odată în țară, cu mai multe treburi, i-am spus aceasta maestrului Marin Constantin, care, la rândul său, m'a informat că banda magnetică pentru un asemenea disc era mai de mult întocmită de către Corul Madrigal, dar că ea zăcea undeva, prin sertarele întreprinderii Electrecord, neavând aprobarea de rigoare; fiind vorba de texte cu conținut religios, stăpânirea comunistă nici nu voia să audă de așa ceva. Am aflat însă, tot atunci, că maestrul avea la sine un al doilea exemplar al benzii magnetice. I l-am cerut, mi l-a dat și, fără să întreb pe nimeni, am plecat cu el în America, unde, după mai multe negocieri, am obținut cea mai convenabilă ofertă pentru producerea discului; editor urma să fie Arhiepiscopia noastră Ortodoxă Română, în cadrul căreia lucram. Compania producătoare însă, în virtutea legii „copy-right”-ului, a cerut acordul scris al dirijorului. Maestrul Marin Constantin, la rândul său, i l-a cerut întreprinderii Electrecord, iar aceasta, când a auzit că e vorba de dolari (era cunoscută goana după valută), s'a oferit să producă ea discul, foarte repede și la un preț mult mai convenabil decât al ofertei americane. Aprobarea a fost dată „numai pentru export” (nici nu se putea altfel!), și așa se face că cele câteva mii de discuri cu Colindele Madrigalului au trecut peste Ocean și au pătruns în casele românilor. Aceștia, la rândul lor, le cumpărau pentru ei, dar și pentru rudele și prietenii lor din România, ca dar, pe calea turismului.

Relatez acest episod nu numai pentru că i-am făgăduit maestrului Marin Constantin – și madrigaliștilor – că nu-l voi lăsa pe seama uitării, dar și pentru că în vremile noastre, chiar dacă au o altă așezare, se petrece ceva asemănător. În preajma hotarelor de acum ale României, de jur-împrejur, trăiește o mare mulțime de români care se străduiesc, uneori din răspuțeri, să-și păstreze credința, limba, datinile și, prin toate la un loc, ceea ce se cheamă identitatea etnică. În această luptă, surdă și fără ecourile meritate în presa noastră zilnică, ei au mare nevoie de sprijinul nostru, al celor din țara-mamă. Ni-l cer, pe diferite căi, iar noi suntem datori să răspundem. Or, printre bunurile pe care ei le solicită din parte-ne, mai ales în preajma marilor sărbători, sunt și cărți de Colinde. Asemenea cereri ne vin de la românii din Republica Moldova (Basarabia), din Ucraina (Bucovina), din Banatul sârbesc, din Ungaria și din sudul Dunării.

Desigur, colindele există acum și se difuzează, liber, prin numeroase casete și discuri. Cultura însă nu se învață după ureche. Ei, românii de peste hotare – și, mai ales, preoții și dascălii lor – știu aceasta; e motivul pentru care se așteaptă din parte-ne, pe lângă altele, și cartea tipărită (pe care, oricum, caseta, discul și televizorul n'o pot înlocui).

Sensibil la cerințele de acest fel ale vremii noastre, părintele profesor Ioan Brie, dirijor – de peste cincizeci de ani – al corului catedralei ortodoxe din Cluj-Napoca, și el însuși culegător de folclor muzical, ne dăruiește un nou florilegiu al strădaniilor sale de o viață.

Binecuvintez, din toată inima, apariția acestei cărți, anticipând bucuria celor ce o vor folosi.

† Bartolomeu Anania

Prefață

Colindele fac parte din bogatul și valorosul tezaur spiritual al poporului Român, tezaur ce a contribuit în decursul zbuciumatei sale istorii la cultivarea sentimentului de unitate spirituală, de limbă și de neam. Cunoașterea și reactualizarea acestui valoros tezaur spiritual în mintea și în sufletul copiilor, a noilor generații și a credincioșilor, este o datorie și obligație patriotică. Este un omagiu adus părinților, moșilor și strămoșilor noștri, care le-au păstrat cu grijă sfântă de-a lungul veacurilor în adâncul sufletului lor românesc și creștinesc. „În ele firea neamului parcă'nadins se arată mai potrivit și lămurit. Izvorâte din profundul inimii Românului, ele au menirea să aducă mângâiere și desfătare sufletească obștei cele de-un sânge și-o lege” (G. Breazu, **Colinde**, 1938, pag. 9) și de asemenea să îmbogățească cu deosebită prospețime și profunzime cultura spirituală universală, cu valori autentice poporului român.

Colindele din această „culegere”, amintind evenimente și momente deosebite petrecute la Nașterea Domnului nostru Iisus Hristos și, de asemenea, felul cum înțeleg credincioșii noștri să sărbătorească această împlinire mesianică din istoria mântuirii, se grupează, în ce privește conținutul, astfel: *Vestirea Nașterii Domnului; Nașterea Domnului nostru; Steaua sus răsare; Închinarea păstorilor; Închinarea magilor; Vișlaime, Vișlaime; Astăzi S'a născut Hristos; Irod cel tiran; Plinirea proorociilor; Ajunul de Crăciun; Seara de Crăciun; Iată vin colindători; Colinde de Bobotează; Colinde de Paști; Alte Colinde.*

Pentru frumusețea deosebită a versurilor, pentru semnificația lor, având un caracter moralizator, instructiv și educativ, colindele pot fi cântate pretutindeni și oricând, nu numai cu ocazia anumitor sărbători. Ele pot constitui, de asemenea, un bogat și atrăgător material didactic în orele de religie sau catehizare în afara școlii și un mijloc accesibil și la îndemâna credincioșilor împotriva prozelitismului sectar.

Cu aleasă recunoștință mulțumesc Înalt Prea Sfințitului Bartolomeu, Arhiepiscopul Vadului, Feleacului și Clujului, pentru bunăvoința de a da aprobare și binecuvântare acestei apariții editoriale, ca și pentru cuvintele de apreciere ce conferă acestei „culegeri” de colinde girul autorizat al personalității spirituale și al omului de cultură de unanimă recunoaștere.

Autorul

Vestirea Nașterii Domnului

O, ce veste minunată
Ce vedere minunată

O, ce veste... Ce vedere

Transilvania

Moderato

1. O, ce ves - te mi - nu - na - - -
tă, Lân - gă Vi - fla - im s - a - ra - - -
tă Ce - - rul stră - lu - cea - - În - - ge -
rul ve - nea Pe - o ra - ză cu - ra - - - tă
ra - - - tă

O, ce veste minunată
Lângă Viflaim s'arată.
Cerul strălucea,
Îngerul venea } (bis)
Pe-o rază curată.

În cetatea păstorească
Vrut-a Domnul să Se nască
Fiul Său cel Sfânt
Nouă pe pământ, } (bis)
Să ne mântuiască.

Păstorilor din câmpie
Le vestește-o bucurie:
Că'ntr'un mic sălaș } (bis)
Din acel oraș
S'a născut Mesia.

Păstorii cum auziră
Spre locașul sfânt porniră,
Unde au aflat } (bis)
Pruncul luminat
Și îl preamăriră.

E Iisus, Păstorul mare,
Turmă ca El nimeni n'are,
Noi îl laudăm } (bis)
Și ne închinăm
Cu credință tare.

Ce vedere minunată

Colecția: I. Brie

Larghetto

1. Ce ve - de - re - - mi - nu - -
Lân - gă Vi - fle - - em s-a - -
na - - tă. C-o năs - cut - - prunc, - -
ra - - tă.
prunc din Duh - - sfânt - - Fe - cioa - ra Ma -
ri - a - - C-o năs - cut prunc, prunc din Duh sfânt
Fe - cioa ra Ma - ri - - a. - -

Ce vedere minunată
Lângă Vifleem s'arată,
C'o născut Prunc,
Prunc din Duh Sfânt,
Fecioara Maria.

Pe Fiul cel din vecie
Cum scria în proorocie,
Să se nască
Și să crească,
Să ne mântuiască.

Păstorii văzură'n zare
Din ceruri lumină mare,
Trei Crai mergeau,
Daruri duceau,
Și îl preamăreau.

Nașterea Domnului nostru

Colo sus, pe vremea ceea
Preumblă-se Maria
Aseară pe'nserate
Iosif cu Maria'ntrară
Coborât-a, coborâtu
Nașterea Domnului nostru
Coborât-a Duhul Sfânt
Colo sus pe lângă lună
Sus la poarta raiului
Colo'n sus

I. Brie
I. Brie
I. Brie
I. Brie
I. Cocîșiu
I. Brie
V. Popovici
Petru Severin
E. Monțea
T. Popovici

Colo sus, pe vremea ceea

Colecția: I. Brie

Andante

1. Co- lo sus pe - vre - mea ce - ia --

În mun- toa -- sa Ga - li - le -- ia --

Bu - nă sea - ra -- lui Cră - ciun. - -

Colo sus, pe vremea ceea,

În muntoasa Țalileia,

Bună seara lui Crăciun

De-o lumină lucitoare

Ca lumina cea de soare.

Bună seara lui Crăciun

O fecioară viețuia

Ce Maria se numea.

Bună seara lui Crăciun

Îngerul Țavriil intrase

La Sfânta Fecioară'n casă.

Bună seara lui Crăciun

Nazaret era orașul

Unde ea'și avea sălașul.

Bună seara lui Crăciun

Și din zbor cum se opri

– Bucură-te, îi grăi.

Bună seara lui Crăciun

Într'o zi Maria sta

Singură și se ruga.

Bună seara lui Crăciun

Nu te'nsăimânta, Maria,

Că vei naște pe Mesia.

Bună seara lui Crăciun

Și deodată ce văzuse:

Casa toată se umpluse

Bună seara lui Crăciun

Fiu al Domnului va fi

Și Iisus se va numi.

Bună seara lui Crăciun

Preumblă-se Maria

Colecția: I. Brie

Andante

1. Pre - um - blă - se Ma - ri - a - -

În sea - ra de Cră - - ciun - Cu Io - sif ca - re - o - n so -

tea în sea - ra de -- Cră - ciun.

Preumblă-se Maria,
În seara de Crăciun,
Cu Iosif care o'nsoțea,
În seara de Crăciun.

Tot umblă din casă'n casă,
În seara de Crăciun,
Ca pe Fiul Sfânt să-L nască,
În seara de Crăciun.

Nicăieri nu s'așezară,
În seara de Crăciun,
Până joi de către seară,
În seara de Crăciun:

S'așezară'ntr'o poecioară,
În seara de Crăciun,
Și-a născut Maica Fecioară,
În seara de Crăciun.

Și-a născut un Fiu frumos,
În seara de Crăciun,
Numele l-a fost Hristos,
În seara de Crăciun.

Și-a născut un Fiu plăcut,
În seara de Crăciun,
Numele l-a fost Iisus,
În seara de Crăciun.

Aseară pe'nserate

Colecția: I. Brie

Andante

1. A - sea - ră pe - n' se - ra - te Fe -

cioa-ra Ma - ri - - a În Vi - fla - im ce -

ta - te că - lă - to - rind so - sea.

Aseară pe'nserate
Fecioara Maria
În Vișlaim cetate
Călătorind, sosea.

Și fiind obosită,
Sălașul își cerca,
Și'n Vișlaimul mare
Nimeni nu o lăsa.

Atunci Sfânta Fecioară
Din oraș ieșea,
Și'n câmp într'o poiată
Acolo s'așeza.

Și între dobitoace
Pe fânul uscat
Născut-a Preacurata
Un mare împărat.

S'aude-un glas spre seară,
Al clopotelor cânt,
Căci vine, vine iară
Iisus pe-acest pământ.

El vine'n haină albă
De îngerași purtat
Să spele lumea întreagă
De rău și de păcat.

De-atunci în orice casă
S'aud colindători
Colinda lor duioasă
Răsună până'n zori.

Iosif cu Maria'ntrară

Colecția: I. Brie

Andante

1. Io-sif cu Ma-ri-a-n-tra-ră în o-raș de
că-tră sea-ră, Naș-te-re-a s-a pro-pi-
a -- și Ma-ri-a se-n gri-ja.

Iosif cu Maria'ntrară
În oraș de către seară,
Nașterea s'apropia
Și Maria se'ngrijea.

Ajutor ceresc cerea
Ca ușor să nască ea.
Și ușor a și născut
Un fiu mândru și plăcut.

Raze pe cap îi luceau,
Stele din cer luminau,
Și-apoi mama-L înfășa
Și în iesle-L așeza.

Coborât-a, coborâtu

colindă populară

I. Cocișiu

Allegreto

Co-bo-râ-t-a co-bo-râ-tu, Domn
Domn ș-al nost' Domn - Mai-că sfân-tă
pe pă-mânt.

Coborât-a, coborâtu
Domn-Domn și-al nost' Domn
Maica Sfântă pe pământ.

Și umblă din casă'n casă,
Domn-Domn și-al nost' Domn
Nime'n lume nu o lasă.

Când a fost de către seară,
Domn-Domn și-al nost' Domn
Se-așeză'ntr'o poiecioară.

Și șezură pe fân josu
Domn-Domn și-al nost' Domn
Și născu'un fiu frumos.

Botezatu-L-a Ioanu,
Domn-Domn și-al nost' Domn
Cu apă din Iordan.

Dar numele cum i-a pusu!
Domn-Domn și-al nost' Domn
Domnul nostru Cel de Sus.

Dară ce nume l-au datu,
Domn-Domn și-al nost' Domn
Iisus Hristos Împărat!

Nașterea Domnului nostru

colindă din jud. Sălaj – satul Dolu

Colecția: I. Brie

Allegretto

1. Naș te - rea Dom - nu - lui nos - tru
 Flo - ri - le dal - - be -
 Noi cu toți știm cum a fos - tu.

Nașterea Domnului nostru
Florile dalbe
 Noi cu toți știm cum a fostu.

N'a fost în pat pe perină,
Florile dalbe
 Nici în scaun de odihnă.

În iesle dobitocească
Florile dalbe
 Vrut-a Domnul să se nască.

Și când s'a născut Hristosu,
Florile dalbe
 Irod a fost mâniosu.

Și a trimis poruncă'n țară
Florile dalbe
 Pe toți pruncii să-i omoare,

De doi ani și mai în josu
Florile dalbe
 Ca să-L taie pe Hristosu.

Coborât-a Duhul Sfânt

Colecția V. Popovici

Moderato

1. Co - bo - rât - a, co - bo - rât -
 Co - bo - rât - a Du - hul sfânt La u - șa - bi -
 se - ri - cii - - La i - coa - na Pre - ces - tii -

Coborât-a, coborât,
 Coborât-a Duhul Sfânt
 La ușa bisericii,
 La icoana Precistii.

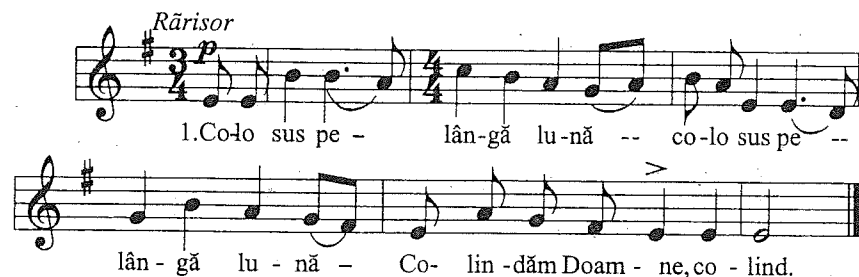
Icoana Maichii ntrebară:
 – Ce veste-ai adus în țară?
 – Veste bună, veste bună
 La tot omul dimpreună.

Maria, fata fecioară,
 I-a sosit vremea să nască,
 Și umblă din casă'n casă
 Și nimenea nu o lasă.

Dar colea pe înserat
 Într'un grajd s'a așezat
 Și-a născut pe fân uscat
 Prunc frumos și luminat.

Colo sus pe lângă lună

După Petru Severin



Colo sus pe lângă lună,
Colo sus pe lângă lună.
Colindăm, Doamne, colind.

Este-un scaun de odihnă,
Este-un scaun de odihnă.
Colindăm, Doamne, colind.

Dar pe scaun cine șade?
Dar pe scaun cine șade?
Colindăm, Doamne, colind.

Șede, șede Maica sfântă,
Șede, șede Maica sfântă.
Colindăm, Doamne, colind.

C'un fiuț micuț în brațe,
C'un fiuț micuț în brațe.
Colindăm, Doamne, colind.

Sus la poarta raiului

După E. Monțea



Sus la poarta Raiului,
Poarta Raiului,
Paște turma Tatălui
Turma Tatălui.

*Linu-i și iarăși lin,
Bate vântul frunza lin,
Lin și iarăși lin.*

Dar la turmă cine stă,
Cine, cine stă!
Stă chiar Maica Precistă,
Maica Precistă.

*Linu-i și iarăși lin,
Bate vântul frunza lin,
Lin și iarăși lin.*

Lângă ea un legănel,
Da, un legănel,
Cu un copilaș în el,
Copilaș în el.

*Linu-i și iarăși lin,
Bate vântul frunza lin,
Lin și iarăși lin.*

Copilașul când plângea,
Puiul când plângea,
Maica Sfântă-L legăna,
Maica-L legăna.

*Linu-i și iarăși lin,
Bate vântul frunza lin,
Lin și iarăși lin.*

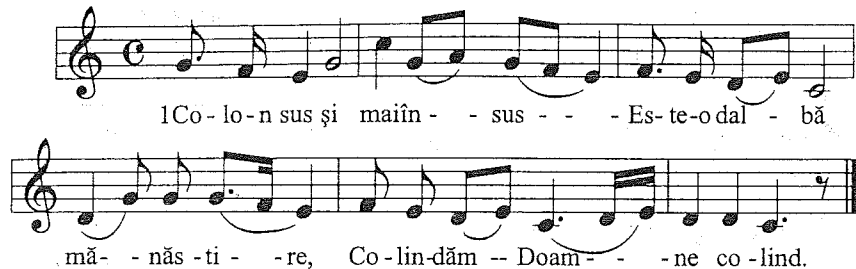
Copilașul când dormea,
Puiul când dormea,
Maica Sfântă lin cânta,
Maica lin cânta.

*Linu-i și iarăși lin,
Bate vântul frunza lin,
Lin și iarăși lin.*

Colo'n sus

Colecția: T. Popovici

Lin



Colo'n sus și mai în sus (bis)
Colindăm, Doamne, colind.

Este-o dalbă mânăstire (bis)
Colindăm, Doamne, colind.

În ea Maica Precesta
C'un copil ce tot plângea,
Colindăm, Doamne, colind.

Maica din grai îi graia: (bis)
Colindăm, Doamne, colind.

Taci, fiule, nu mai plânge, (bis)
Colindăm, Doamne, colind.

Că maica ție ți-a da (bis)
Colindăm, Doamne, colind.

Și cheile raiului, (bis)
Colindăm, Doamne, colind.

Raiul sfânt să-l stăpânești
Și cerul să-l moștenești.
Colindăm, Doamne, colind.

Steaua sus răsare

Steaua sus răsare
Steaua sus răsare
Steaua sus răsare
Steaua strălucește

D. I. Chirescu
T. Popovici
T. Popovici
I. Brie

Steaua sus răsare

După D. I. Chirescu

Allegro

1. Stea - ua sus ră - sa - re

Ca o tai - nă ma - re Stea - ua stră - lu -

ce - ste Și - lu - mii ves - teș - te.

Steaua sus răsare
Ca o taină mare,
Steaua strălucește
Și lumii vestește

Că astăzi Curata
Preanevinovata,
Fecioara Maria
Naște pe Mesia,

În țara vestită,
Betleem numită.
Magii, cum zăriră
Steaua, și porniră,

Mergând după rază,
Pe Hristos să-L vază.
Și dacă sosiră,
Îndată-L găsiră,

La Dânsul intrară
Și l se'nchinară
Cu daruri gătite,
Lui Hristos menite.

Luând fiecare
Bucurie mare,
Care bucurie
Și aici să fie,

De la tinerețe (bis)
Pân'la bătrânețe! (bis)

Steaua sus răsare

Colecția: T. Popovici

Moderato

1. Stea - ua sus ră - sa - - re - - ca o
tai - nă ma - - - re Stea - ua stră - lu -
ce - - - ște - - Ma - gi - lor ves - teș - - te.

Steaua sus răsare
Ca o taină mare,
Steaua strălucește,
Și lumii vestește

Că astăzi curata,
Preanevinovata
Fecioara Maria
Naște pe Mesia.

Magii, cum zăriră
Steaua, și porniră,
Mergând după rază,
Pe Hristos să-L vază.

Și dacă sosiră,
Îndată-L găsiră,
La dânsul intrară
Și l se'nchinară

Cu daruri gătite,
Lui Hristos menite,
Având fiecare,
Bucurie mare,

Care bucurie
Și aici să fie,
De la tinerețe,
Pân'la bătrânețe!

Steaua sus răsare

Colecția: T. Popovici

Lin

1. Stea - ua sus - ră - sa - re Ca o tai - nă
ma - re Stea - ua stră - lu - ceș - te Ma - gi - lor ves -
teș - - - te ma - gi - lor ves - teș - te.

Steaua sus răsare,
Ca o taină mare,
Steaua strălucește,
Magilor vestește,
Magilor vestește.

Că astăzi Curata,
Preanevinovata,
Fecioara Maria
Naște pe Mesia,
Naște pe Mesia.

Magii, cum zăriră
Steaua, și porniră,
Și, dacă-L aflară,
l se închinară,
l se închinară.

Steaua strălucește

colindă din județul Sălaj – satul Dolu

Colecția: I. Brie

Allegretto

1. Stea- ua stră - lu - ceș - te,
 Și lu - mii ves - teș - te
 Stea - ua lui Hris - tos
 Ră - sa - re fru - mos

Steaua strălucește
 Și lumii vestește.
 Steaua lui Hristos
 Răsare frumos.

Că de când ceriul
 Tot și pământul,
 Nimeni n'a văzut
 Să se fi născut

Din fiică curată
 Și nevinovată
 Numai Precesta
 Făcură-aceasta.

Această minune
 Născu fiu pe lume,
 Născu fiu curat
 Fără de păcat.

Închinarea păstorilor

Coborât-a, coborât
 Trei păstori
 Ce-ați văzut, păstori?
 Fluierul cel păstoresc
 Închinarea păstorilor

I. Brie
 T. Popovici
 I. Brie
 I. Brie
 V. Popovici

Coborât-a, coborât

Colecția: I. Brie

Andante

1. Co - bo - râ - ta co - bo - râ - zi - u -

rel de zi. În - ge - rul Dom - nu - lui

Sfânt --- zi - u - rel de zi.

Coborât-a, coborât,
Ziurel de zi
Îngerul Domnului Sfânt,
Ziurel de zi

La păstori în Viflaim,
Ziurel de zi
Aproape'n Ierusalim.
Ziurel de zi

Păstorii l-au întrebat:
Ziurel de zi
- Ce veste ne-aduci în sat?
Ziurel de zi

- Veste bună voi vesti,
Ziurel de zi
De voi toți viți veseli,
Ziurel de zi

Pe la cântători târziu,
Ziurel de zi
Maica Sfântă născu fiu,
Ziurel de zi

L-a născut pe fân uscat,
Ziurel de zi
Și-i al lumii împărat.
Ziurel de zi

Trei păstori

colindă populară din Transilvania

Colecția: T. Popovici

Repejor

1. Trei pă - tori - - se în - tâl - ni - ră -
 Și a - șa - - se sfă - tu - i - ră
 Ra - za soa - - re - lui Floa - rea
 soa - - re - lui - - și a - șa -
 - se sfă - tu - i - ră.

Trei păstori se întâlniră
 Și așa se sfătuiră,

Raza soarelui, floarea soarelui
 Și așa se sfătuiră:

– Haideți, fraților, să mergem,
 Floricele să culegem,

Raza soarelui, floarea soarelui
 Floricele să culegem.

Și să facem o cunună,
 S'o'mpletim cu voie bună,

Raza soarelui, floarea soarelui
 S'o'mpletim cu voie bună.

Și s'o ducem lui Hristos,
 Să ne fie de folos,

Raza soarelui, floarea soarelui
 Să ne fie de folos.

Ce-ați văzut, păstori?

Colecția: I. Brie

Moderato

1. Ce - ați vă - zut pă - tori Scu - lați pâ - nă - n
 zori - - Am vă - zut pe nou nă - s - cu - tul,
 Prunc Ii - sus din cer ve - ni - tul, Fiu dum -
 ne - ze - esc - - Fiu dum - ne - ze - - esc.

– Ce-ați văzut, păstori,
 Sculați până'n zori!
 – Am văzut pe nou-născutul
 Prunc, Iisus, din cer venitul,
 Fiu dumnezeiesc. (bis)

– Cine sta cu El,
 Pruncul mititel!
 – Sta Maria, Maica Sfântă,
 Sta Iosif cu fața-i blândă,
 Stau și se'nchinau. (bis)

– Ce palat era
 Unde Domnul sta?
 – Peșteră întunecoasă,
 Peșteră de dobitoace,
 Palatul era. (bis)

– Ce-avea de-așternut
 Micul nou-născut?
 – Ieslea Îi era culcușul,
 Fân și paie așternutul,
 Micului Iisus. (bis)

– Cine Îi cânta,
 Cine-L preamărea!
 – Îngerii din cer veniră,
 Vesele cântări doiniră
 Blândului Iisus. (bis)

– Ce dar l-au adus
 Micului Iisus?
 – Aur, smirnă și tămâie,
 Spre mărirea Lui să fie,
 Acum și'n vecie. (bis)

Fluierul cel păstoresc

Colecția: I. Brie

Andante

1. Flu - ie - rul cel păs - to - resc Cânt - tă
glas dum - ne - ze - esc -- Un vers dul - ce mân - gă -
ios -- Că azi s - a năs - cut Hris - tos.

Fluierul cel păstoresc
Cântă glas dumnezeiesc,
Un vers dulce, mângâios,
Că azi S'a născut Hristos.

Veniți dar la Vifleem
Lucru mare să vedem:
Pe al lumii Împărat
În iesle pe fân culcat.

Și trei crai mânați de dor,
Lăsând țări în urma lor,
După stea călătoresc
Să găsească Prunc ceresc.

Și-au mers până au statut
Unde era Prunc născut
Și'nțelegând că-i Hristos,
S'au închinat până jos.

Închinarea păstorilor

Colecția: V. Popovici

Allegro

1. Noi umblăm și co - lin - dăm Flo - ri - le
dal - be Pe Dum - ne - zeu că - u - tăm
Flo - ri - le dal - be A - ler - ga - răm
și - L a - fla - răm Flo - ri - le dal - be
Și pe Dom - nul lă - u - da - răm Flo - ri - le dal - be

Noi umblăm și colindăm,
Florile dalbe
Pe Dumnezeu căutăm.
Florile dalbe
Alergăm și-L aflăm,
Florile dalbe
Și pe Domnul laudăm.
Florile dalbe

Vântul dulce tragă,
Florile dalbe
Pruncul de mi-L leagă.
Florile dalbe
Ploaia caldă fiul scaldă,
Florile dalbe
Neaua ninge, nu-L atinge.
Florile dalbe

Pruncul mâinile-Și întinde,
Florile dalbe
Maica Sfântă le sărută.
Florile dalbe
La pământ plecându-ne,
Florile dalbe
Și noi sărutându-le.
Florile dalbe

Bucuroși să-L prăznuim,
Florile dalbe
Cu daruri să-L dăruim,
Florile dalbe
Cu stebile albe de flori,
Florile dalbe
Și-o oaie cu miel prior.
Florile dalbe

Închinarea magilor

Trei crai
Trei crai de la Răsăritu
Trei crai de la Răsărit
Plecarea magilor

N. Prateia
A. Bena
D. C. Kiriak
D. C. Kiriak

Trei crai

Colecția: N. Prătea

Lin

1. Trei Crai de la ră-să-rit,
Cu stea-ua-u că-lă-to-rit.
Și pe ca-le cum-mer-geau-
stea-ua-na-in-te-o ve-deau.

Trei crai de la Răsărit
Cu steau'au călătorit,
Și pe cale cum mergeau,
Steaua'nainte-o vedeau.

Iar când stau de odihneau,
Steaua încă-i aștepta,
Pân'la Irod au ajuns,
Steau'atunci li s'a ascuns.

De-aici dacă au plecat,
Steaua iar s'a arătat,
Și-au mers până a statut,
Unde Hristos S'a născut.

Magii-atunci s'au bucurat,
În peșteră au intrat,
Domnului s'au închinat,
Ca unui mare împărat.

Trei crai de la Răsăritu

Colecția: A. Bena

Repejor.

Trei crai de la - ră - să -- ri - tu cu - - stea -
u - au că - - lă - - to - - ri - tu și pre cum pe
drum por - neau -- stea -- ua - na - in -
te mer -- gea.

Trei crai de la Răsăritu
Cu steau'au călătoritu,
Și precum pe drum porneau
Steaua'nainte mergea.

Și-au mers după cum cetimu,
Până la Ierusalimu,
Și-acolo cum au ajuns,
Steaua'n nor li s'a ascuns.

Și cum prin oraș umblară
De Iisus ei întrebăre:
„Unde s'a născut”, zicând,
„Un crai mare de curând”?

Iară Irod Împăratu,
Auzind, s'a tulburatu,
Pe crai la el i-a chemat
Și în taină i-a'ntrebat,

Ispitindu-i măniosu
Ca să afle pe Hristosu,
Zicând: „Mergeți de-L aflați
Și pe min' mă'nștiințați.

Să merg să mă'nchin și eu
Ca unuia Dumnezeu”.
Iară craii dac'au fost
Pe alt drum ei s'au întors.

Trei crai de la Răsărit

(cântec de stea)

Colecția D. G. Kiriac

Moderato

Trei crai de - - la ră - - să - rit - - -
cu - - - stea au - - - că - lă - to - rit, Și-au mers
du - pă - - cum - ci - tim - - - Pă - - - nă
la - - - le - ru - - sa - lim

Trei crai de la Răsărit,
Cu steaua-au călătorit,
Și-au mers, după cum cetim,
Până la Ierusalim.

Și acolo cum au ajuns,
Steaua'n nor li s'a ascuns,
Și cum prin oraș umblară
De Iisus ei întrebăre.

„Unde s'a născut”, zicând,
„Un crai mare, de curând”?
Iară Irod Împăratu,
Auzind, s'a tulburatu.

Pe crai la el i-a chemat
Și în taină i-a'ntrebat,
Ispitindu-i măniosu
Ca să afle pe Hristosu,

Zicând: „Mergeți de-L aflați
Și pe min'mă'nștiințați,
Să merg ca să mă'nchin și eu
Ca unuia Dumnezeu”.

Iară craii dac'au fost, (bis)
Pe alt drum ei s'au întors. (bis)

Plecarea magilor

D. G. Kiriac

Moderato

1. Da - că -- ma - gii -- au ple -
cat De la - cra - iul -- fer - me -- cat
Stea - ua - - iar le - a Ră - să - rit -- --
Dru - mul - ei l - au ur - mă - rit. --

Dacă magii au plecat
De la craiul fermecat,
Steaua iar le-a răsărit,
Drumul ei l-au urmărit,

Pân'a fost oprită sus,
Unde S'a născut Iisus.
Magii dorm visând și-așteaptă
Răsplătirea lor cea dreaptă.

Viflaime, Viflaime

La Vifleem, colo'n jos
Mare minune
Mare minune s'arată
Mare minune se arată
Dați cu toții să suimu
În orașul Betleem
În orașul Vifleem
Viflaime, Viflaime

N. Lungu
Gh. Cucu
T. Popovici
Gh. Breazu
I. Brie
D. I. Chirescu
T. Popovici
I. Brie

La Vifleem, colo'n jos

Colecția: N. Lungu

Allegro moderato
mp

1. La Vi - fle - em co - lo - n jos - - Ce - rul
ar - de lu - mi - nos - - Prea -- cu -
ra - ta, Naș - te as - tăzi pe Hris - tos.

La Vifleem, colo'n jos,
Cerul arde luminos,

Precurata

Naște astăzi pe Hristos.

N'are scutec de'nfașat,
Nici hăinuțe de'mbrăcat.

Precurata

Naște astăzi pe Hristos.

Naște'n ieslea boilor
Pe'mpăratul tuturor,

Precurata

Naște astăzi pe Hristos.

Nu mai plânge, maica mea,
Scutecele noi ți-om da.

Precurata

Naște astăzi pe Hristos.

Mare minune

Andante *Colecția: Gh. Cucu*

1. Ma re - mi - nu -- ne s - a ra - tă
 La Vi - - fle - em - - as - tă da - tă.
 De în - geri și de păs - tori -
 Cio - bă - - na - șii de - - - la oi. -

Mare minune s'arată
 La Vifleem astă dată,
 De îngeri și de păstori,
 Cobănașii de la oi.

Aduce-se laudă multă
 Lângă peștera cea sfântă.
 Strigau păstorii cântare,
 Laudă Domnului prea mare.

Mare minune s'arată

Moderato *Colecția: T. Popovici*

1. Ma - re - mi - nu - ne s - a ra - tă
 În Vi - fle-em - de - as - tă - da - tă Că s - a năs - cut -
 Ii - sus - prunc - Cum s - a pro - ro - - cit de mult. -

Mare minune s'arată
 În Vifleem d'astă dată,
 Că S'a născut Iisus prunc,
 Cum s'a proorocit de mult.

Aduce-se laudă multă
 Lângă peștera cea sfântă,
 Cântă păstorii toți tare
 Laudă Domnului prea mare.

Rânduitu-s'a acuma,
 Spre răsărit la magi numai,
 O stea lucie frumoasă
 Și cu raze luminoase.

După stea ei s'au luat,
 Lui Hristos s'au închinat,
 Ca unui mare'mpărat
 Ca unui mare'mpărat.

Mare minune se arată

Potrivit *După: Gh. Breazu*

1. Mare mi - nu - ne se - a - ra - tă
La Vi - tle - em - as - - tă da - tă, De
în - - - geri și de - păs - tori,
Pă - eu - ra - rii de - la oi, De oi.

Mare minune se arată
La Vifleem astă dată,
De îngeri și de păstori,
Păcurarii de la oi.

Aduce-se laudă multă
Lângă peștera cea sfântă,
Strigau păstorii toți, tare:
Laudă Domnului prea mare!

Rânduia este-acuma,
Spre răsărit la magi numa',
O stea mândră, prea frumoasă
Și cu raze luminoasă.

Iar Irod cel ce domnea,
La inimă îl strigă,
Cu dureri îl săgeta
Și crailor le zicea:

„Mergeți de vă închinați!
De aflați, veste să-mi dați,
Ca să pot și eu să vin
Și Lui ca să mă închin”.

Dați cu toții să suimu

Moderato *Colecția: I. Brie*

1. Dați cu to - ții să su - i - mu,
Flo - ri - le dal - - be, În o - raș la
Vi - fla - i - mu.

Dați cu toții să suimu,
Florile dalbe
La cetate'n Viflaimu.

C'acolo nu este nimeni,
Florile dalbe
Numa-o fiică și-un coconu.

Da coconu'i înfășatu,
Florile dalbe
În iesle de boi culcatu.

Cu făclii înconjuratu,
Florile dalbe
Cu făclii înconjuratu.

Noi, Mărie, te-am mări,
Florile dalbe
Ne temem că ți-om greși.

Că ești îmbrăcată'n soare,
Florile dalbe
Și cu luna la picioare.

Sfântă ești și sfântă-ai fostu,
Florile dalbe
Că ai născut pe Hristosu.

În orașul Betleem

Allegretto

După D. I. Chirescu

1. În o - ra - șul Bet - le - em
 Ve -- niți creș-tini să ve-dem - Că as - tăzi ni
 s-a mpli-nit Pro - ro - ci - rea de de-mult.

În orașul Betleem
 Veniți, creștini, să vedem,
 Că astăzi ni s'a împlinit
 Proorocirea de demult,

Că se va naște Hristos,
 Mesia, chip luminos,
 Din Fecioara Maria,
 Și din neamul lui Avraam.

Trei crai de la răsărit
 La'nchinare au venit,
 Daruri scumpe aducând
 Lui Hristos cu toți cântând.

Culcă-Te'mpărat ceresc,
 În sălaș dobitocesc,
 Te culcă pe fân uscat,
 De îngeri înconjurat.

Craii Te vor lăuda
 Și mărire Îți vor da:
 Slavă întru cei de sus,
 Pace până la „Apus”.

În orașul Vifleem

Moderato

Colecția: T. Popovici

1. În o - ra - șul Vi - fle-em Ve - niți - cu toți ca
 să - L ve - dem Că as -- tăzi ni s-a - năs - cut

În orașul Vifleem,
 Veniți cu toți ca să vedem,
 Că astăzi ni S'a născut

Domnul cel făr'de'nceput.
 Și astăzi s'a împlinit,
 Pe cum a fost proorocit.

Că se va naște Hristos
 Mesia, chip luminos,
 Din Fecioara Maria.

Trei crai de la răsărit
 La-nchinare au venit,
 Daruri scumpe aducând

Și cu îngeri cântând:
 „Mărire lui Dumnezeu,
 Lui Hristos, Fiului Său”.

Viflaime, Viflaime

Andante *Colecția: I. Brie*

1. Vi - fla - i - -me, Vi - fla - i - me,
 Cum de n-ai - pri - mit în ti - ne
 Pe Fe - cioa - ra Ma - ri - a - -
 Să nas - că - - pe Me - si - a.

Viflaime, Viflaime,
 Cum de n'ai primit în tine
 Pe Fecioara Maria
 Să nască pe Mesia.

N'ai primit, tu, Viflaime,
 În casele tale bune,
 Să-i dai un pic de sălaș
 Celui mai sfânt Copilaș.

N'ai știut, tu, Viflaime,
 Cu câtă dragoste vine
 Cea mai sfântă ntre fecioare
 A Domnului Născătoare.

Pat moale și scutece
 I-au dăruit vitele,
 Lumină i-a oferit
 O stea de la răsărit.

Peștera întunecoasă
 A fost a Domnului casă
 La venirea Sa în lume,
 Din vina ta, Viflaime.

Astăzi S'a născut Hristos

Astăzi S'a născut Hristos
 Nouă azi ne-a răsărit
 O, Împăratul cerurilor
 Veniți astăzi, credincioșii
 Din raiul cel luminos
 Praznic luminos
 Ziurel de zi
 Mărire'ntru cele'nalte

T. Popovici
 D. C. Kiriak
 A. Bena
 T. Popovici
 I. Brie
 T. Popovici
 T. Brediceanu
 N. Lungu

Astăzi S'a născut Hristos

Colecția: T. Popovici

Moderato



1. As-tăzi s-a năs - cut Hris- tos Me- si - a chip



lu - mi- nos Lă- u - dați și cân- tați și vă bu- cu - rați.

Astăzi S'a născut Hristos,
Mesia, chip luminos,
Lăudați și cântați
Și vă bucurați.

Mititel, înfășățel,
În scutec de bumbăcel,
Lăudați și cântați
Și vă bucurați.

Vântul bate, nu-L răzbate,
Neaua ninge, nu-L atinge,
Lăudați și cântați
Și vă bucurați.

Și de-acum până'n vecie,
Mila Domnului să fie,
Lăudați și cântați
Și vă bucurați.

Nouă azi ne-a răsărit

D. G. Kiriak

Allegretto mf

1. No uă azi ne-a ră - să - rit

p

Dom - nul Ii - sus Hris - tos Me - si - a cel

mult do - rit Dom - nul Ii - sus Hris - tos.

Nouă azi ne-a răsărit

Domnul Iisus Hristos

Mesia cel mult dorit,

Domnul Iisus Hristos

Din Fecioară S'a născut,

Domnul Iisus Hristos

Și cu lapte S'a crescut,

Domnul Iisus Hristos.

Cum e robul S'a smerit

Domnul Iisus Hristos,

Și pe noi ne-a mântuit,

Domnul Iisus Hristos.

O, Împăratul cerurilor

colindă populară din Transilvania

Colecția: A. Bena

Moderat

1. O, îm - pă - ra - tul ce - ru - ri - lor

Spre iz - bă - vi - rea nea - mu - ri - lor,

Din Ma - ri - a s - a nă - scut Dom - nul cel fă - ră - n - ce - put -

- Ca un om lu - ând trup.

O, Împăratul cerurilor

Spre izbăvirea neamurilor

Din Maria S'a născut

Domnul cel fără'nceput

Ca un om luând trup.

Ca pe noi să ne mântuiască

Din robia cea strămoșească,

Din'nălțimea cerului

Iisus, Fiul Domnului,

Pentru noi S'a jertfit.

Veniți astăzi, credincioșii

Colecția: T. Popovici

Moderato

1. Ve- niți as - tăzi cre - din - cio - șii
 să săl - tăm -- să - săl - tăm,
 De naș - te - rea lui Hris - tos ne bu - cu - răm
 De naș - te - rea lui Hris - tos ne bu - cu - răm.

Veniți astăzi, credincioșii, să săltăm, să săltăm,
 De nașterea lui Hristos ne bucurăm. (bis)

Veniți cu toți pe Mesia să-L vedem, să-L vedem,
 Pe Hristos cu umilință să-L laudăm. (bis)

Că El astăzi în Vifleem S'a născut, S'a născut,
 Pe cum au vestit proorocii de demult. (bis)

Îngeri și păstori cântare i-au adus, i-au adus,
 Și noi să-l cântăm „Mărire întru cei de sus, (bis)

Pace și bună-voire pe pământ, pe pământ",
 Că azi S'a născut în iesle Domnul Sfânt. (bis)

Din raiul cel luminos

Colecția: I. Brie

Moderato

1. Din Ra - iul cel lu - mi -
 nos - S-a nă - cut as - tăzi Hris - tos - în - con - ju -
 rat de în - ge - rași Ca să-și ca - u - te să -
 1. laș în - con - ju - 2. laș.

Din raiul cel luminos
 S'a născut astăzi Hristos
 Înconjurat de îngerași,
 Ca să-Și caute sălaș.

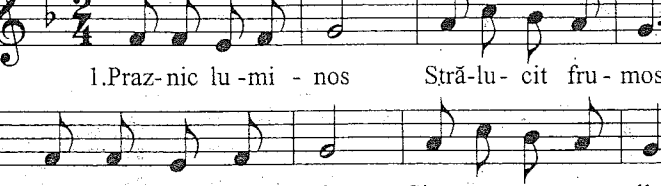
Soare, lună, mii de stele
 Au săltat mai cu putere,
 Toate'n lume au săltat
 De Domnul când au aflat.

Numai omul păcătos
 Le-a făcut toate pe dos,
 El ușa a încuiat
 Sălaș Domnului n'a dat.

Praznić luminos

Colectia: T. Popovici

Incetinel



1. Praz-nic lu-mi - nos Stră-lu-cit fru-mos

As - tăzi ne-a so - sit Și ne-a-nve - se - lit

Că mân-tu - i - to - rul Și iz-bă-vi - to - -rul

Cu trup s-a-năs-cut cu trup s-a-năs-cut. - -

Praznic luminos,
Strălucit, frumos,
Astăzi ne-a sosit,
Și ne-a'nveselit,
Că Mântuitorul
Și Izbăvitorul
Cu trup S'a născut. (bis)

Raiul cel închis,
Azi iar S'a deschis,
Șarpelui cumplit,
Capul s'a zdrobit,
Și strămoșii iară,
Prin Sfânta Fecioară,
Iar s'au înnoit. (bis)

Îngerii cântau,
Păstorii fluierau,
Magii se'nchinau,
Toți se bucurau.
Dar Irod era,
Că se tulbura
De nașterea Sa. (bis)

El Îl căuta,
Voind morții-a-L da,
Dar Pruncul Iisus,
Din țară S'a dus.
Fie laudat,
Binecuvântat
În veacuri, amin. (bis)

Ziurel de zi

Colectia: T. Brediceanu

Andante

1. Dom-nul sfânt când s-a nă-s-cut mea
2. Lă - u - dați naș -- te - rea mea

Zi - u - rel de - zi - - Mai - ca sfân- t-a
Zi - u - rel de - zi - - C-am nă-s-cut pe

ș a zi - cea Zi - u - rel de -- zi - -
Me - si - a Zi - u - rel de -- zi - -

Domnul Sfânt când S'a născut,
Ziurel de zi
Maica Sfântă așa zicea:
Ziurel de zi

Lăudați nașterea mea,
Ziurel de zi
C'am născut pe Mesia.
Ziurel de zi.

Mărire'ntru cele'nalte

După N. Lungu

Moderato

1. Mă - ri - re - n - tru - - ce - - le - nal - te'

Toa - te ste - le - le - - să sal - te

A - ceas - tă zi prea - sfin - ți - tă și săr - bă - toa -

re slă - vi - tă u - răm la toți să vă fi - e - n -

tru mulți ani cu bu - - cu - ri - e.

Urmează
strofele:
2,3,4 apoi:

Mărire'ntru cele'nalte,
Toate stelele să salte.

Salte cerul și pământul
Și să laude Cuvântul.

Întru cei de sus mărire
Și pe pământ păciuire

La toți oamenii să fie
De acum până'n vecie.

Această zi preasfințită
Și sărbătoare slăvită,

Urăm la toți să vă fie
'ntru mulți ani cu bucurie.

Irod cel Tiran

O, ce nebunie
Veniți, iubiți frați

T. Lugojan
T. Popovici

O, ce nebunie

Colecția: T. Lugojan

Moderato *mf*

The musical score is written on four staves in 2/4 time, with a key signature of one flat (B-flat). The tempo is marked 'Moderato' and the dynamic is 'mf'. The lyrics are written below the notes. The first staff begins with a treble clef and a key signature change to one flat. The lyrics are: '1. O, ce ne - bu - ni - e', 'Și ce ti - ră - ni - e', 'I - rod cel vi - clean,', and 'Cra - iul cel ti - ran.'.

1. O, ce ne - bu - ni - e
Și ce ti - ră - ni - e
I - rod cel vi - clean,
Cra - iul cel ti - ran.

O, ce nebunie și ce tiranie,
Irod cel viclean, craiul cel tiran,

Oastea și-o trimite, pruncii de-i ucide,
De doi ani în jos, cu ei pe Hristos.

O, ce grozăvime, căci ostași mulțime,
Din Ierusalim la Vifleem vin,

Intră prin odaie, toți copiii taie,
În leagăn găsiți, din brațe răpiți.

Vai, ce neagră noapte, câtă crudă moarte,
Sângele curat cât s'a mai vărsat.

Plâns duios s'aude, sufletul pătrunde,
Mamele cum plâng, pieptul de și-l frâng.

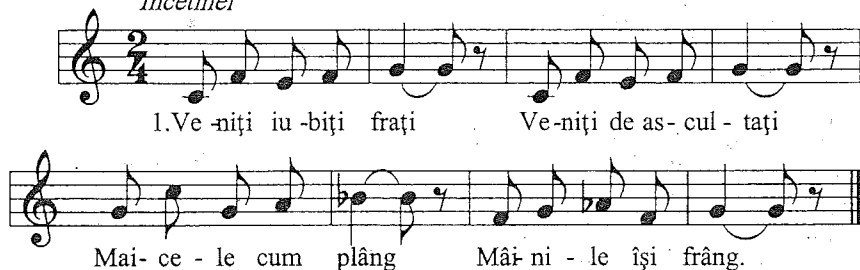
Mamelor, nu plângeți, pieptul nu vi-l frângeți,
Căci copiii voștri s'or preface'n aștri.

C'a lor sufletele s'or preface'n stele,
Luminând pompos calea lui Hristos.

Veniți, iubiți frați

Colecția: T. Popovici

Încetinel



Veniți, iubiți frați,
Veniți de-ascultați,
Maicele cum plâng,
Măinile își frâng.

Irod Împărat,
La suflet spurcat,
Poruncă au dat,
Pruncii i-au tăiat.

Dar tăceți de-a plânge,
Văzând prunci'n sânge,
Că ei n'au murit,
Ci au înflorit.

Acei copilași,
Acum îngerași,
La Domnul Iisus,
Sus în cer s'au dus.

Plinirea proorociilor

Doamne, a Tale cuvinte
Astăzi proorociile
Proorocire-ai proorocitu

Ch. Șoima
T. Lugojan
N. Ursu

Doamne, a Tale cuvinte

Colecția: Gh. Șoima

Moderato

1. Doamne - a Ta - - le, cu - - vin - te
ca - re - - s-au scris - - mai - - na - - in - te
S-au pli-nit, pre - cum și scri- e Moi- se la car -
tea în - tâ - ie O - - - - mi - nu - - - ne.

Doamne, a Tale cuvinte
Care s'au scris mai'nainte
S'au plinit, precum și scrie
Moise la cartea întâie.
O, minune!

De la răsărit răsare
O stea cu lumină mare,
Razele își răspândește,
Pe trei crai povățuiește.
O, minune!

Steaua magilor vestește,
Vifleemul îi primește,
Și din proorocie rară,
Pe Mesia Îl aflară.
O, minune!

Astăzi proorociile

Colecția: T. Lugojan

Moderato

1. As - tă zi pro - ro - ci - i - le -- Și toa -
te scrip - tu - ri - le -- Des - pre Me - si - a Hris -
tos -- Toa - te s-au pli - nit fru - mos.

Astăzi proorociile
Și toate Scripturile
Despre Mesia Hristos
Toate s'au plinit frumos.

Căci Mesia cel dorit
Astăzi în lume-a sosit.
În lume-a venit Domnul
Să mântuie tot omul.

Din Fețioara Preacinstită,
De Dumnezeu dăruită,
Care din veci e sfințită
Și de îngeri preamărită.

Cu care sfințenie
A covârșit cetele,
Cetele cele de sus,
Fiind Maica lui Iisus.

Lui Iisus cel luminat,
Mielușel nevinovat,
Pe care Irod cerca
Să-L taie cu sabia.

Și măcar că a'ncercat
Pe Iisus nu L-a tăiat,
Căci Tatăl L-a apărât
De Irod cel blestemat.

Proorocire-ai proorocitu

Colecția: N. Ursu

Andante sostenuto

1. Pro - ro - ci - re - ai pro - ro - ci - tu -
În - tru cei - ce - ne-au zi - di - tu
Că Me - si - a - se va - naș - te
toa - tă - lu - mea-L va cu - noa - ște.

Proorocire-ai proorocitu
Întru cei ce ne-au ziditu,
Că Mesia Se va naște,
Toată lumea-L va cunoaște.

De'mpărat mare și tare
Pe Dumnezeu Tatăl are
Și pe Duhul dimpreună,
Care toate le luminează.

În orașul Vifleem
Veniți, creștini, să-L vedem,
Că S'a născut fără de tată
Din cea Fețioară curată.

Îngeri cei luminați
În haine albe'mbrăcați
Albe și strălucitoare,
Luminând ca sfântul soare.

Peșter'au înconjurat
Și cu glas mare-au cântat,
Îngeri cu laudele,
Păstorii cu fluierale.

Și nașterea lui Hristos
Să ne fie de folos,
De folos și bucurie,
La mulți ani cu bucurie.

Ajunul de Crăciun

Bună dimineața la Moș Ajun

Ce sără-i d'astă sără

Asta-i seara de Ajun

Ce seară mi-i d'astă seară

Cântec de Crăciun

A. Podoleanu

N. Ursu

I. Brie

I. Brie

Ch. Budiș

Bună dimineața la Moș Ajun

A. Podoleanu

Moderato

Moderato

Bu - nă di - mi - nea - ța la Moș A -

jun ne dați ori nu ne dați ne dați ori nu ne

Fine

dați ne dați ne dați Am ve-nit și noi o da-tă

la un an cu să - nă - ta - te Do,- nul sfânt să

ne a - ju - te la co - vrigi și la nuci mul - te. rall. D.C. al Fine

Ce sară-i d'astă sară

Colecția: N. Ursu

Allegro vivace

1. Ce sa - ră-i d-a ias - tă sa - ră

Dom- nu - lui Dom - nu - lui - Doam - ne ce sa - ră-i d-a

ias - tă -- sa - ră Dom - nu - lui Dom - nu - lui Doam - ne.

Ce sară-i d'astă sară,
Domnului, Domnului, Doamne
Ce sară-i d'astă sară?
Domnului, Domnului, Doamne

Asta-i sara lui Ajunu
Domnului, Domnului, Doamne
Asta-i sara lui Ajunu.
Domnului, Domnului, Doamne

Măine-i ziua lui Crăciun,
Domnului, Domnului, Doamne
Lui Crăciun celui bătrănu.
Domnului, Domnului, Doamne

Scoală, gazdă, nu dormire,
Domnului, Domnului, Doamne
Că nu-i vremea de dormitu.
Domnului, Domnului, Doamne

Ci-i vremea de veselitu,
Domnului, Domnului, Doamne
Că Crăciunu o venit.
Domnului, Domnului, Doamne

Cu bine, cu sănătate,
Domnului, Domnului, Doamne
Dumnezeu vă deie parte.
Domnului, Domnului, Doamne

Asta-i seara de Ajun

colindă din județul Sălaj

Colecția: I. Brie

Moderato

1. As - ta-i sea - ra de a - jun - de A -

ju - nu - lui Cră - ciun -- Noi um - blăm să co - lin -

dăm - - pe I - sus să - L că - u - - tăm - -

Asta-i seara de Ajun,
De Ajunul lui Crăciun,
Noi umblăm să colindăm,
Pe Iisus să-L căutăm.

Dar Iisus nu Se arată
Numai la inimi curate.
Pătrusprăzece mii de prunci
Au fost omorâți atunci.

Dar acum sunt mii de mii
De bărbați și de copii.
Dară cum Scriptura scrie
Iisus iarăși va să vie.

Dar azi nimeni nu-i acasă.
Căci toți își duși să se bată,
Păstorii din câmp nu vin
Să se'nchine'n Viflaim.

Că toți își duși la bătaie,
Unde om cu om se taie.
O, Crăciune plin de sânge,
Acum toată lumea plânge.

Plâng și îngerii din cer
Văzând pasărea de fier
Făcând prăpăd și omor
Peste'ntrégul său popor.

Ce seară mi-i d'astă seară

din regiunea Sibiu – Braşov

Colecția: I. Brie

Moderato

1. Ce sea - - ră mi-i d'as - tă sea - ră,
 Ce sea - ră mi-i d'as - tă sea - ră As - ta - sea - ra
 sea - ra ma - re, as - ta - i sea - ra, sea - ra ma - re.

Ce seară mi-i d'astă seară, (bis)
 Asta-i seara, seara mare. (bis)

Seara mare a lui Ajunu, (bis)
 Dinspre noaptea lui Crăciunu. (bis)

Când Iisus Domnul cel Sfântu, (bis)
 S'a născut pe-acest pământu. (bis)

În sălaşul vitelor,
 În ieslea boilor.

În scutece înfăşatu,
 De îngeri înconjuratu.

Mărire lui Dumnezeu
 C'a trimis pe Fiul Său.

Cântec de Crăciun

Versuri și muzică: Gh. Budiş

Andantino

1. Din an în an so - sesc me - reu la
 2. E sâr - bă - toa - re şi e joc în
 geam cu Moş - A - jun - E ger cum - plit e
 ca - sa ta - a - cum - Dar sunt bor - de - ie
 dru - mul greu dai o - bi - cei - stră - bun -- Azi
 fă - ră foc Şi mâi - ne - i Moş - Cră - ciun - şi - a
 cu stră - mo - şii cânt în cor co - lin - dul sfânt şi
 cum te las fii să - nă - tos şi ve - sel de Cră -
 bun - - Tot moş e - ra şi - n vre - mea lor bă -
 ciun - - Dar nu ui - ta când eşti vo - ios Ro -
 tră - nul Moş - Cră - ciun -- Tot Moş e - ra şi - n
 mâ - ne să -- fii bun - Dar nu ui - ta când
 vre - mea lor, bă - tră - nul Moş -- Cră - ciun. -
 eşti vo - ios Ro - mâ - ne să - fii bun.

Seara de Crăciun

Bună seara lui Crăciun

I. Brie

Noi în seara de Crăciun

I. Brie

Asta-i seara mare

Gh. Șoima

Moș Crăciun

D. G. Kiriac

Mult dorite Moș Crăciune

I. Brie

Velerim și veler Doamne

V. Popovici

Bună seara lui Crăciun

Colecția: I. Brie

Moderato

1. Bu- nă sea- ra - lui Cră - ciun -
- Bu - nă sea - ra - lui Cră-- ciun --
Un - de s - a năs - cut Dom - nul bun Un -
- de - s - a năs - cut Dom - nul bun.

Bună seara lui Crăciun,
Bună seara lui Crăciun,
Unde S'a născut Domnul bun,
Unde S'a născut Domnul bun.

În ieslea boilor,
În iesle pe fân uscat.
Maica Sfântă L-a luat
Sus la cer L-a ridicat.

Să fii, gazdă, sănătoasă,
Să primești colinda noastră,
Cu un colac de grâu frumos
Ca și fața lui Hristos.

Noi în seara de Crăciun

Colecția: I. Brie

Andante

1. Noi în sea - ra - - de Cră -
ciun - - Lă - u - dăm pe - - - cel prea
bun - - - Bun - - ești Doam - ne bun.

Noi în seara de Crăciun
Lăudăm pe Cel Preabun.

Bun ești, Doamne, bun.

Colindăm colind duios
Domnului Iisus Hristos.

Bun ești, Doamne, bun.

Noi umblăm să împlinim
Obiceiul din bătrâni.

Bun ești, Doamne, bun.

Obicei de colindat,
Pe la case de urat.

Bun ești, Doamne, bun.

Asta-i seara mare

Colecția: Gh. Șoima

Allegro

1. As - ta - i sea - ra sea - ra ma - re
As - ta - i sea - ra lui Cră - ciun - - Le - ru - lui
Doam - ne lui Cră - ciun cel mai bă - trăn.

Asta-i seara, seara mare,
Asta-i seara lui Crăciun,
Lerului Doamne
Lui Crăciun cel mai bătrân.

Dalei Crăciun cel bătrân,
Când în grajd că mi-a intrat
Lerului Doamne
Și la iesle-a căutat,

Jos la floarea fânului
Află Fiul mititel,
Lerului Doamne
Mititel și'nfașețel.

Crăciuneasă, bătrâneasă,
Să-mi faci leagăn de mătăasă,
Lerului Doamne
Scutecel de bumbăcel.

Pe Fiul mi L-au luat
Și pe Fiul mi L-au dus,
Lerului Doamne
În râu la Iordan L-au pus.

Moș Crăciun

D. G. Kiriak

Andante

1. Moș Cră - ciun cu ple - te dal - be A so -
sit de prin nă - meți Să - a - du - că
da - ruri mul - te la fe - ti - țe și bă -
ieți Moș Cră - ciun Moș Cră - ciun.

Moș Crăciun cu plete dalbe
A sosit de prin nămeți
Să aducă daruri multe
La fețițe și băieți.

Moș Crăciun, Moș Crăciun

Din bătrâni se povestește
Că'n tot anul negreșit
Moș Crăciun pribeag sosește
Niciodată n'a lipsit.

Moș Crăciun, Moș Crăciun

Moș Crăciun cu plete dalbe
Încotro vrei să apuci!
Ți-aș cânta florile dalbe,
De la noi să nu te duci.

Moș Crăciun, Moș Crăciun

Mult dorite Moș Crăciune

Colecția: I. Brie

Andante

1. Mult do - ri - te Moș Cră - ciu - ne
Frun - ză ver - de lemn de măr - Mult do -
Final (după două strofe)
ri - te Moș Cră - ciun Moș Cră - ciun, Moș Cră - ciun.

Mult dorite Moș Crăciune,
Frunză verde lemn de măr
Mult dorite Moș Crăciune,

Și pe ploi și pe ninsori,
Frunză verde lemn de măr
Și pe ploi și pe ninsori,

În toți anii te cobori,
Frunză verde lemn de măr
În toți anii te cobori,

Colindând din sat în sat,
Frunză verde lemn de măr
Colindând din sat în sat,

Și cu sacul încărcat,
Frunză verde lemn de măr
Și cu sacul încărcat.
Moș Crăciun, Moș Crăciun.

Velerim și veler Doamne

Colecția: V. Popovici

Allegro

1. Du - pă dea - lul cel mai ma - re Ve - le -
rim și Ve - ler Doam - ne, Ră - să - rit - a
mân - dru soa - re Ve - le - rim și Ve - ler Doam - ne

După dealul cel mai mare
Velerim și veler Doamne

Dar într'însa cine șade?
Velerim și veler Doamne

Răsărit-a mândru soare,
Velerim și veler Doamne

Moș Crăciun cu Moș Ajun.
Velerim și veler Doamne

Mândru soare nu era,
Velerim și veler Doamne

Moș Ajun îi tot spunea,
Velerim și veler Doamne

Ci era o mănăstire,
Velerim și veler Doamne

Mergi, Crăciune, la împărat,
Velerim și veler Doamne

Că-i târziu și-a înnoptat.
Velerim și veler Doamne

Iată, vin colindători

I. Iată, vin colindători
Scoală, gazdă, nu dormire
la sculați, boierii mari
la sculați, voi boieri mari
Sculați, boieri, până'n zori
Sus, boieri, nu mai dormiți
Veste bună
Florile dalbe
Florile dalbe de măr
Florile dalbe

T. Brediceanu
Pr. Antofie Radu
Ch. Cucu
T. Lugojan
T. Popovici
Ch. Cucu
I. Brie
T. Popovici
V. Popovici
T. Popovici

II. Deschide ușa, creștine
Sosit-a Praznicul iară
Am plecat să colindăm
Noi umblăm să colindăm
Noi umblăm să colindăm
Noi umblăm să colindăm
Noi umblăm a colinda
Astă seară pe sfințit
La poartă la Țarigrad
Noi umblăm să împlinim
Colindița

I. Brie
Pr. Antofie Radu
Ch. Cucu
I. Brie
I. Caranica
I. Brie
M. Barbu
I. Brie
T. Popovici
Pr. Antofie Radu
E. Monțea

Iată, vin colindători

T. Brediceanu

Allegretto

Ia - tă vin co - lin - dă - tori

Zo - ri - le - s dal - - - be

Noap - tea pe la cân - tă - tori.

Iată, vin colindători

Zorile-s dalbe

Noaptea pe la cântători.

Și ei vin mereu, mereu

Zorile-s dalbe

Și ne-aduc pe Dumnezeu.

Dumnezeu adevărat,

Zorile-s dalbe

Soare'n raze luminat.

Scoală, gazdă, nu dormire

Pr. Antofie Radu



Scoală, gazdă, nu dormire,
Hristos S'a născut
Că-i vremea de veselit,
Hristos S'a născut
Casa să vă măturați,
Hristos S'a născut
Și masa s'o încărcăți
Hristos S'a născut
Că umblăm și colindăm
Hristos S'a născut
Și pe Hristos îl căutam.
Hristos S'a născut
Că S'a născut Domn prea bun
Hristos S'a născut

În locașul lui Crăciun.
Hristos S'a născut
S'a născut un Domn frumos,
Hristos S'a născut
Numele Lui e Hristos.
Hristos S'a născut
Rămâi, gazdă, sănătoasă
Hristos S'a născut
Că ți-am colindat frumos,
Hristos S'a născut
Cu colinda lui Hristos,
Hristos S'a născut
Să vă fie de folos.
Hristos S'a născut

la sculați, boierii mari

colindă populară

Colecția: Ch. Cucu



la sculați, boierii mari,
Florile dalbelor de măr
Sculați, voi români plugari,
Florile dalbelor de măr

Că vă vin colindători,
Florile dalbelor de măr
Noaptea pe la cântători,
Florile dalbelor de măr

Și nu vă fac nici un rău,
Florile dalbelor de măr
Ci v'aduc pe Dumnezeu,
Florile dalbelor de măr

Să vă mântuie de rău,
Florile dalbelor de măr
Să vă mântuie de rău.
Florile dalbelor de măr

Un Dumnezeu nou-născut,
Florile dalbelor de măr
În scutece învăscut,
Florile dalbelor de măr

Dumnezeu adevărat,
Florile dalbelor de măr
Soare în raze luminat.
Florile dalbelor de măr

la sculați, voi boieri mari

Colecția: T. Lugojan

Moderato

1. Ia scu-lați voi bo-ieri mari Flo-ri-le dal-be

Ia scu-lați ro-mâni plu-gari Flo-ri-le dal-be

la sculați, voi boieri mari,
Florile dalbe
la sculați, români plugari,
Florile dalbe

Că vă vin colindători
Florile dalbe
Noaptea pe la cântători
Florile dalbe

Și v'aduc pe Dumnezeu
Florile dalbe
Să vă mântuie de rău.
Florile dalbe

Dumnezeu adevărat,
Florile dalbe
Soare'n raze luminat.
Florile dalbe

Noi vă zicem să trăiți
Florile dalbe
Întru mulți ani fericiți.
Florile dalbe

Sculați, boieri, până'n zori

Colecția: T. Popovici

Încetinel

1. Scu-lați bo-ieri pâ-nă-n zori Zo-ri-le-s

dal -- be - Că vă vin co-lin-dă-tori.

Sculați, boieri, până'n zori,
Zorile's dalbe
Că vă vin colindători.

Dar nu vă vin de vreun rău,
Zorile's dalbe
Ci v'aduc pe Dumnezeu,

Dumnezeu adevărat
Zorile's dalbe
Soare'n raze luminat.

Sus, boieri, nu mai dormiți

colindă populară

Ch. Cucu

Andante

1. Sus bo - ieri nu mai dor - miți
Vre- mea e să vă - - gă - tiți,
Ca-sa - să v-o mă- tu - rați, Le - rui Ler
Și ma- sa s-o în - căr- cați, Le - rui Ler.

Sus, boieri, nu mai dormiți,
Vremea e să vă gătiți,
Casa să v'o măturați

Ler' i ler

Și masa s'o încărcăți.

Ler' i ler

Că umblăm să colindăm
Și pe Domnul căutăm
Din seara Ajunului

Ler' i ler

Până'ntr'a Crăciunului.

Ler' i ler

Că S'a născut Domn preabun
În salașul lui Crăciun,
Că S'a născut Domn frumos,
Ler' i ler
Numele Lui e Hristos.
Ler' i ler

Veste bună

Colecția: I. Brie

Andante

1. Ves - te bu - nă - - gaz - dă - n
ca -- să, Ves - te bu -- nă gaz - dă - n ca -- să, Di - mi -
nea - ța -- lui Cră -- ciun.

Veste bună, gazdă'n casă,
Veste bună, gazdă'n casă.

Dimineața lui Crăciun

N'ați văzut, n'ați auzitu
Să fi născut Domnul Sfântu!

Dimineața lui Crăciun

Știmu-L, știm, și vi L-om spune,
Știmu-L, știm, și vi L-om spune.

Dimineața lui Crăciun

În iesluța boiloru
Și-i Împăratu tuturoru.

Dimineața lui Crăciun

Rămâi, gazdă, sănătoasă,
Rămâi, gazdă, sănătoasă,

Dimineața lui Crăciun

Să plătești colindă noastră,
Să plătești colindă noastră.

Dimineața lui Crăciun

Florile dalbe

colindă populară din Banat

T. Popovici

Moderato

1. Ia scu - lați voi gaz - de mari, -
Flo - ri - le dal - be, Scu - lați voi Ro -
mâni plu - gari - Flo - ri - le dal - be.

Ia sculați, voi gazde mari,
Florile dalbe
Sculați, voi români plugari,
Florile dalbe

Că vă vin colindători,
Florile dalbe
Noaptea pe la cântători.
Florile dalbe

Și v'aduc pe Dumnezeu
Florile dalbe
Să vă mântuie de rău.
Florile dalbe

Dumnezeu adevărat,
Florile dalbe
Soare'n raze luminat.
Florile dalbe

Florile dalbe de măr

colindă din județul Dâmbovița

Colecția: V. Popovici

Moderato

1. Sus bo - ieri, nu mai dor - miți -
Flo - ri - le dal - be - de măr - Vre - mea
e să vă gă - tiți - Flo - ri - le dal -
be de măr.

Sus, boieri, nu mai dormiți,
Florile dalbe de măr
Vremea e să vă gătiți,
Florile dalbe de măr

Casa să v'o măturați,
Florile dalbe de măr
Masa să v'o încărcăți,
Florile dalbe de măr

Că umblăm să colindăm
Florile dalbe de măr
Și pe Domnul căutăm.
Florile dalbe de măr

Astăzi S'a născut Hristos,
Florile dalbe de măr
Domnul cel prealuminos.
Florile dalbe de măr

S'a născut un Domn preabun
Florile dalbe de măr
În locașul lui Crăciun.
Florile dalbe de măr

S'așteptăm pe Domnul sfânt,
Florile dalbe de măr
Ca să vie pe pământ,
Florile dalbe de măr

Că-i Feciorul cerului
Florile dalbe de măr
Și Domnul pământului.
Florile dalbe de măr

Florile dalbe

Colecția: T. Popovici

Moderato

1. Ia scu-lați voi gaz-de-mari Flo-ri-le dal-be -

Ia scu-lați ro-mâni plu-gari Flo-ri-le dal-be

Că vă vin co-lin dă-tori Flo-ri-le dal-be -

Noap-tea pe la cân-tă-tori- Flo-ri-le dal-be

la sculați, voi gazde mari, <i>Florile dalbe</i>	De la ușă pân'la masă, <i>Florile dalbe</i>	Busuioc verde pe masă, <i>Florile dalbe</i>
la sculați, români plugari, <i>Florile dalbe</i>	Fașa-i dalbă, de mătășă, <i>Florile dalbe</i>	Rămâi, gazdă, sănătoasă, <i>Florile dalbe</i>
Că vă vin colindători <i>Florile dalbe</i>	Cu scufie de bumbac, <i>Florile dalbe</i>	La mulți ani cu sănătate, <i>Florile dalbe</i>
Noaptea pe la cântători. <i>Florile dalbe</i>	Moale să-l fie la cap. <i>Florile dalbe</i>	Domnul să vă dea de toate. <i>Florile dalbe</i>
Nu vă vin cu nici un rău, <i>Florile dalbe</i>	Iar la fundul tichiutei <i>Florile dalbe</i>	
Ci v'aduc pe Dumnezeu, <i>Florile dalbe</i>	Este-o piatră nestemată <i>Florile dalbe</i>	
Dumnezeu cel mititel, <i>Florile dalbe</i>	Ce cuprinde lumea toată, <i>Florile dalbe</i>	
Mititel și'nfășețel. <i>Florile dalbe</i>	Rusalim a treia parte. <i>Florile dalbe</i>	

Deschide ușa, creștine

Colecția: I. Brie

Moderato

Des-chi-de u-șa creș-ti-ne

Că ve-nim din nou la ti-ne

Dru-mu-i geru ș-am o-bo-sit

De de-par-te am ve-nit

Deschide ușa, creștine,
Că venim din nou la tine,
Drumu-i greu și-am obosit,
De departe am venit.

Și la Vifleem am fost,
Unde S'a născut Hristos,
Am văzut pe a Sa mamă
Pe care Maria o cheamă.

A umblat din casă'n casă
Ca pe Fiul Său să-L nască,
Cată'n sus și cătă'n jos
Ca să-L nască pe Hristos.

Cată'n jos și cătă'n sus,
Cată'n jos și cătă'n sus,
Ca să-L nască pe Iisus,
Ca să-L nască pe Iisus.

Care cu puterea Sa,
Care cu puterea Sa
Va împărăți lumea,
Va împărăți lumea.

Nime'n lume n'o lăsa,
Nime'n lume n'o lăsa
Pe Fecioara Maria
Să nască pe Mesia.

Mai târziu găsi apoi
Un staul frumos de oi
Și acolo, pe fân jos,
S'a născut Domnul Hristos.

Cete de îngeri coboară
Staulul de-l înconjoară,
Pastorii cu flori în mână
Împletesc mândră cunună.

Pe cunună-i scris frumos:
Astăzi S'a născut Hristos.
Pe cunună scrie așa:
Azi S'a născut Mesia.

Sosit-a Praznicul iară

Pr. Antofie Radu

Andantino

So - si - t-a praz ni-cul ia - ră de ca -
re - -ne bu-cu - răm căci Ii - sus din cer co -
boa - ră, Să se nas - că-n Vi - fle - im căci Ii
im.

Sosit-a Praznicul iară,
De care ne bucurăm,
Căci Iisus din cer coboară
Să Se nască'n Viflaim.

Dar Maria, Maica Sfântă
Și Maica lui Dumnezeu,
N'are loc să odihnească
Și pe Fiul Sfânt să-L nască.

Și umblă din casă'n casă
Și nimenea nu o lasă,
Din poartă'n poartă bătea,
Până din oraș ieșea.

La păstori cum ei sosiră,
După ce se odihniră,
Cerul frumos strălucea
De o stea ce se ivea,

Steaua de la Răsărit
Ce mergea către sfințit,
Să arate la magi locul
Unde S'a născut Iisus.

Să se bucure oricine
De nașterea lui Iisus,
Căci ne-a scos din focul veșnic
După cum proorocii au spus.

Noi dorim ca'n astă seară
Unde-acuma colindăm,
Și la anul care vine
Ferițiți să vă aflăm.

Am plecat să colindăm

Gh. Cucu

Allegretto

1. Am ple - cat să co - lin - dăm - -
Domn, Domn să - năl - țăm, Când bo - ie - rii
nu - s a - ca - să Domn, Domn să - năl - țăm
Când bo - ie - rii nu - s a - ca - să, Domn, Domn
Să - năl - țăm.

Am plecat să colindăm
Domn, Domn să'nălțăm
Când boierii nu's acasă,
Domn, Domn să'nălțăm

C'au plecat la vânătoare
Domn, Domn să'nălțăm
Să vâneze căprioare.
Domn, Domn să'nălțăm

Căprioare n'au vânat,
Domn, Domn să'nălțăm
Ci-au vânat un iepuraș,
Domn, Domn să'nălțăm

Să facă din blana lui
Domn, Domn să'nălțăm
Veșmânt frumos Domnului.
Domn, Domn să'nălțăm

Noi umblăm să colindăm

colindă din regiunea Dejului

Colecția: I. Brie

Allegretto

Noi um - blăm să - co - lin -
dă - - mu - - Noi um - blăm să
co - lin - - dă - - mu - Di - mi -
nea - ța - - lui Cră - ciun.

Noi umblăm să colindăm, (bis)
Dimineața lui Crăciun

Prin ferești lumini ardele. (bis)
Dimineața lui Crăciun

Pe Fiul Sfânt să-L aflăm. (bis)
Dimineața lui Crăciun

Noi umblăm să colindăm, (bis)
Dimineața lui Crăciun

Am umblat și L-am aflat (bis)
Dimineața lui Crăciun

Pe Fiul Sfânt să-L aflăm. (bis)
Dimineața lui Crăciun

În iesle de boi culcatu, (bis)
Dimineața lui Crăciun

Rămâi, gazdă, sănătoasă, (bis)
Dimineața lui Crăciun

Îi micuț și 'nfășețelu'. (bis)
Dimineața lui Crăciun

Să plătești colinda noastră (bis)
Dimineața lui Crăciun

Pân' grădele luminele, (bis)
Dimineața lui Crăciun

C'un colac de grâu frumosu (bis)
Dimineața lui Crăciun

Ca și fața lui Hristosu. (bis)
Dimineața lui Crăciun

Noi umblăm să colindăm

județul Cluj

I. Caranica

Moderato

1. Noi um - blăm să co - lin - dăm -
Mă - ruț, măr - gă - ri - tar Noi um - blăm să
co - lin - dăm -

Noi umblăm să colindăm,
Măruț mărgăritar
Noi umblăm să colindăm

Și vânără cât vânără
Măruț mărgăritar
Și nimic nu căpătară,

La case de boieri mari,
Măruț mărgăritar
La case de boieri mari,

Numa'un pui de căprioară,
Măruț mărgăritar
Numa'un pui de căprioară.

Când boierii nu-s acasă,
Măruț mărgăritar
Când boierii nu-s acasă,

Tinse pușca să-l împuște
Măruț mărgăritar
Și săgeata să-l săgete.

C'au plecat la vânătoare,
Măruț mărgăritar
C'au plecat la vânătoare.

Hop! Hop! Hop! nu mă pușcați!
Măruț mărgăritar
Hop! Hop! Hop! nu mă pușcați!

Că-s loănu Sântioănu
Măruț mărgăritar
Și-s frate cu Dumnezeu.

Noi umblăm să colindăm

județul Sălaj – satul Dolu

Colecția: I. Brie

Allegretto

Noi um - blăm să - - co - lin - -
dă - - mu - - Noi um - blăm să
co - lin - - dă - - mu - Di - mi -
nea - - ța - - lui Cră - ciun.

Noi umblăm să colindăm
Și pe Hristos îl cercăm.
Nouă îngerii ne-au spus,
Când s'au coborât de sus,

C'o născut într'o poiată
O hică (fiică) sfântă curată.
Trei crai acolo mergeau,
Mândră cinste le duceau.

Și noi acolo ne-om duce,
Mândră cinste ce le-om duce,
Și le-om duce-un mieluşel
Și ne-om închina la El.

Noi umblăm a colinda

M. Barbu

Allegretto

Noi um - blăm a - - co - lin - da
Le - rui Doam - ne tran - da - fir
Noi um - blăm a - - co - lin - da.

Noi umblăm a colinda,
Lerui, Doamne, trandafir
Noi umblăm a colinda

Dintr'o casă la alta,
Lerui, Doamne, trandafir
Dintr'o casă la alta.

Dar calul ni-i ologit,
Lerui, Doamne, trandafir
Dar calul ni-i ologit

Și-ar trebui potcovit,
Lerui, Doamne, trandafir
Și-ar trebui potcovit

Cu potcoave de colaci,
Lerui, Doamne, trandafir
Cu potcoave de colaci,

Și cu cuie de cârnați,
Lerui, Doamne, trandafir
Și cu cuie de cârnați.

Noi umblăm a colinda,
Lerui, Doamne, trandafir
Noi umblăm a colinda

Dintr'o casă la alta,
Lerui, Doamne, trandafir
Dintr'o casă la alta.

Astă seară pe sfințit

Colecția: I. Brie

Andante

1. As- tă sea - ră pe sfin - țit -
 Mân- dră stea -- ne- a ră - să - rit - As- ta- i sea -
 ra - sea- ra de -- Cră - ciun.

Astă seară pe sfințit
 Mândră stea ne-a răsărit.

Asta-i seara, seara de Crăciun

După care noi ne-am dus
 Ca să-L găsim pe Iisus.

Asta-i seara, seara de Crăciun

În peșteră am intrat
 Și pe Domnul L-am aflat.

Asta-i seara, seara de Crăciun

Noi dacă ne-am închinat,
 Înapoi am înturnat.

Asta-i seara, seara de Crăciun

Prin zăpadă și pe lună
 Să v'aducem veste bună

Asta-i seara, seara de Crăciun

De nașterea lui Hristos,
 Să vă fie de folos.

Asta-i seara, seara de Crăciun

Că noi știm că din bătrâni
 Așa-i legea la români,

Asta-i seara, seara de Crăciun

Să se bucure tot satul
 Că S'a născut Împăratul.

Asta-i seara, seara de Crăciun

La poartă la Țarigrad

După T. Popovici

Adagio

1. Lapoar- tă la Ța- ri- grad Zi - u - rel de
 zi - uă - Șa- de-un fe - cior de- m- pă- rat, - -
 Zi - u - rel de zi - uă.

La poartă la Țarigrad

Ziurel de ziua

Șade-un fecior de împărat,

Ziurel de ziua

Cu păruțu' retezat,

Ziurel de ziua

În cârjuță rezemat,

Ziurel de ziua

Unde S'a născut Hristos,

Ziurel de ziua

Mesia, chip luminos,

Ziurel de ziua

Mititel și'nfașețel,

Ziurel de ziua

În scutec de bumbăcel.

Ziurel de ziua

Ploaia plouă de mi-L scaldă

Ziurel de ziua

Neaua ninge, nu-L atinge,

Ziurel de ziua

Vântul trage cam de-alin

Ziurel de ziua

De-l leagănă lin, lin.

Ziurel de ziua

La fereastră cruce'n masă,

Ziurel de ziua

Rămâi, gazdă, sănătoasă.

Ziurel de ziua

Noi umblăm să împlinim

Maramureș

Pr. Antofie Radu

Andantino

Noi um - blăm să îm - pli - nim, Noi um -
blăm să îm - pli - nim O - bi - ce - iul din bă -
trâni O - bi - ce - iul din bă - trâni.

Noi umblăm să împlinim
Obiceiul din bătrâni,
Obicei să colindăm,
Pe Iisus să-L căutăm.
Dar Iisus nu se arată,
Numai la inimi curate.
Azi, precum Scriptura scrie,
Iisus iară vrea să vie.
Dară nimeni nu-L așteaptă,
Că toți is duși să se bată.
Craii-s duși toți la bătaie,
Unde om pe om se taie.
Îngerii încă nu vin
Să se'nchine'n Viflaim.
O, ce Crăciun plin de sânge!
Astăzi toată lumea plânge.
Plânge-or și îngerii'n cer,
Văzând pasărea de fier.
Iisuse, când Te-ai născut,
Și-atunci jale S'a făcut.
Patrusprezece mii prunci
Au fost omorâți atunci.
Și acum seucid toți
Ai lui Adam strănepoți.

Colindița

După E. Monțea

Allegretto

1. Co - lin - di - ța nu-i mai mul - tă Să tră - ias - că ci - ne - a - scul - tă
Sus la ce - ruri o - năl - țăm Și la gaz - dă o - n - chi - nă - m
O - n - chi - nă - m cu ve - se - li - e și cu ma - re bu - cu - ri - e
C-am a juns sea - ra de - a jun și - a bă - tră - nu - lui Cră - ciun.

Colindița nu-i mai multă,
Să trăiască cine-o-ascultă,
Sus la ceruri o'nălțăm
Și la gazde o'nchinăm.

O'nchinăm cu veselie
Și cu mare bucurie,
C'am ajuns seara de-Ajun
Și-a bătrânului Crăciun.

Sus, mai sus v'am înălțat,
Ce-am știut tot v'am cântat.
Rămâneți dar sănătoși,
Sănătoși și bucuroși.

C'ați ajuns ziua cea sfântă
Când colindele se cântă.
Sărbătoarea lui Hristos
Să vă fie de folos.

Colinde de Bobotează

Colind de Bobotează
La râul Iordanului
În vârful la nouă meri

I. Brie
Pr. Antofie Radu
Gh. Cucu

Colind de Bobotează

Colecția: I. Brie

Andantino

1. În mar - gi - nea râ - u - lui, În a -
pa Ior - da - nu - lui - - Ve - dem lu - cruri mi - nu -
na - te de toți Sfin - ții lă - u - da - te

În marginea râului,
În apa Iordanului,
Vedem lucruri minunate,
De toți sfinții laudate.

Iată, Fiul meu iubit
În care bine-am voit,
Pe Dânsul să-L ascultați,
Mintea să v'o luminezi.

Azi Hristos în Iordan
Se botează de Ioan,
Cerurile s'au deschis
Și glas din ceruri a zis:

Duhul Sfânt de la Cer zboară
Ca un porumb ce se coboară
Apele să le sfințească,
Pe noi să ne mântuiască.

„Veniți toți să ne'nchinăm,
Lui Hristos să ne rugăm,
Care azi cu apă spală
A strămoșilor greșală.

Azi Adam s'a dezlegat
De blestem și de păcat,
De acum până'n vecie
Mila Domnului să fie.

La râul Iordanului

Bistrița-Năsăud

Pr. Antofie Radu

Andante

La râ - ul Ior - da - nu - lui - - La râ -
ul - - Ior - da - nu - lui - 3 Să - I cân -
tăm toți Dom - nu - lui - - Să - I cân -
tăm - - toți Dom - nu - lui.

La râul Iordanului
Să-l cântăm toți Domnului
Aghios și aghios,
C'acolo vine Hristos.

Apele să le sfințească,
Pe noi să ne mântuiască.
Iară când sosi Hristos,
Iordanul s'a întors;

Înapoi fuge și strică,
Iară Ioan stă cu frică.
Hristos îl cheamă la Sine:
- Vino, Ioane, la mine!

Vino-acuma și cutează,
Pe Mine de Mă botează.
- Dar cum, Doamne, să cutez
Pe Tine să Te botez,

Că eu sunt iarbă, țărână,
Și-mi tremură a mea mână
Tu ești foc ce mistuiește,
Care și pe munți pârlăște.

De-al Tău creștet m'oi atinge,
Dar m'oi arde și m'oi frige.
Hristos botezându-Se,
Cerul deschizându-se,

Glas din cer s'a auzit:
- Acesta-i Fiul Meu iubit,
În care am binevoit,
Din Fecioară S'a născut,

Pe cruce S'a răstignit,
Și lumea a mântuit,
A treia zi a'nviat,
Și pe Adam l-a sculat,

Din locul întunecat:
- Scoală, Adame, nu te teme,
C'a sosit ziua cea mare,
Să te scoli la luminare

În vârfuri la nouă meri

Colecția: Gh. Cucu

Allegro

1. În vâ - fur - i - la no - uă meri -- Dă-i Dom -
nu - lui Doam - ne Ar - de no - uă lu - mâ -
nări -- Dă-i Dom - nu - lui Doam - ne.

În vârfuri la nouă meri
Dăi Domnului Doamne
Arde nouă lumânări.
Dăi Domnului Doamne.

Pică nouă picături
Dăi Domnului Doamne
Trei de vin și trei de mir
Dăi Domnului Doamne.

Trei de apă limpejoară,
Dăi Domnului Doamne
Să facă de-o bășoară.
Dăi Domnului Doamne.

Dar în ea cine se scaldă?
Dăi Domnului Doamne
Scaldă bunul Dumnezeu.
Dăi Domnului Doamne.

Se scaldă, se iordănește,
Dăi Domnului Doamne
Cu apă se limpezește,
Dăi Domnului Doamne.

Cu sfânt mir se miruiește,
Dăi Domnului Doamne
Cu vinul se împărtășește.
Dăi Domnului Doamne.

Colinde de Paști

Doamne Iisuse Hristoase
Vineri, pe la doisprezece
Coborât-a, coborât

I. Brie
Pr. Antofie Radu

Doamne Iisuse Hristoase

colind în Vinerea Patimilor



Doamne Iisuse Hristoase,
Tu ești zori prea luminoase,

Tu ești raza cea curată
Și lumin'adevărată.

Dumnezeu fiind din fire,
Ai luat chip de-omenire

Și Te-ai dat spre răstignire,
Pentru-a noastră mântuire.

O, Iisuse, nume dulce,
Ne-ai scăpat prin Sfânta Cruce.

Vineri, pe la doisprezece

județul Bistrița-Năsăud

Colecția: I. Brie

Moderato

1. Vi - neri pe la doi-spre ze - ce
 pe Hris-tos îl răs-tig - nea - - Hris - tos
 de nu se năș - tea, Lu mea ia - du-lui e -
 ra.

Vineri pe la doisprezece
 Pe Hristos îl răstigne.

*Hristos de nu se năștea,
 Lumea iadului era.*

Când pe cruce că-L suia,
 Sângele vale curgea.

*Hristos de nu se năștea,
 Lumea iadului era.*

Cuie în mâini îi bătea,
 Sângele îl năpădea,

*Hristos de nu se năștea,
 Lumea iadului era.*

Maica Sfântă îl strângea
 Într'un pahar de argint,

*Hristos de nu se năștea,
 Lumea iadului era.*

Să fie de miruit
 Cât om trăi pe pământ,

*Hristos de nu se năștea,
 Lumea iadului era.*

C'acesta-i sânge milos,
 Că-i din trupul lui Hristos.

*Hristos de nu se năștea,
 Lumea iadului era.*

C'acesta-i sânge curat,
 Că-i din trup nevinovat.

*Hristos de nu se năștea,
 Lumea iadului era.*

Coborât-a, coborât

Maramureș

Pr. Antofie Radu

Allegretto

Co - bo - ră - t-o, co - bo - ră - t-o
 Hris-tos, pe pă - mânt li -sus de nu se năș -
 tea - - Lu-mea ia - du - lui e - ra.

Coborât-a, coborât,
 Iisus Hristos pe pământ,

*Iisus de nu se năștea,
 Lumea iadului era.*

Printre holde de grâu sfânt,
 Lui Iuda i-o fost urât,

*Iisus de nu se năștea,
 Lumea iadului era.*

Iuda, iubitor de bani,
 Și L-o vândut la dușmani

*Iisus de nu se năștea,
 Lumea iadului era.*

Cu treizeci și doi de bani.
 Când banii-n mână i-o pus,

*Iisus de nu se năștea,
 Lumea iadului era.*

Luatu-L-o și L-o dus
 Pe dealul Golgotei'n sus.

*Iisus de nu se năștea,
 Lumea iadului era.*

Pe cruce de brad L-o pus,
 Cu sulița L-o străpuns.

*Iisus de nu se năștea,
 Lumea iadului era.*

Mult sânge și apă-o curs,
 Trii plicuri o plicurat,

*Iisus de nu se năștea,
 Lumea iadului era.*

Soarele s'o'ntunecat,
 Lumea'n sânge s'o'mbrăcat.

*Iisus de nu se năștea,
 Lumea iadului era.*

Alte colinde

Nunta din Cana Galileii
Asta-i casa cea frumoasă
Colo'n susu
La poartă la Ștefan Vodă
Adam dacă a greșit
Trei păcurărași pe munte

Ch. Dima
I. Caranica
S. Drăgoi
T. Popovici
I. Brie
I. Brie

Nunta din Cana Țalileii

Andante *După Ȣh. Dima*

1. La nun - ta ce s - a - n - țăm - plat în
 Ca -- na Ga -- li - le - ii Fos - ta și Ii - -
 sus che - mat -- în Ca -- na Ga - li - le - ii
 Fos - ta și Ii - - sus che - mat -- în
 Ca --- na Ga - li - le - ii.

La nunta ce s'a'ntâmplat

În Cana Ȣalileii

Fost-a și Iisus chemat,

În Cana Ȣalileii

Iară mama lui Iisus,

În Cana Ȣalileii

Văzând că nu-i vin de-ajuns,

În Cana Ȣalileii

Zise: „Fiul meu iubit,

În Cana Ȣalileii

Vinul li s'a isprăvit”.

În Cana Ȣalileii

Iar Iisus că S'a sculat,

În Cana Ȣalileii

Slugile că a chemat,

În Cana Ȣalileii

'n șase vase apă-au pus

În Cana Ȣalileii

Și le-au umplut până sus.

În Cana Ȣalileii

Iisus le-a blagoslovit,

În Cana Ȣalileii

Apa'n vin s'a prefăcut.

În Cana Ȣalileii

Asta-i casa cea frumoasă

județul Alba

I. Caranica

Allegretto

1. A - sta - i ca - sa cea fru - moa - să ,
 Flo - ri - le Dal - be. Cu i - coa - ne
 lu - mi - noa - se Flo - ri - le Dal - be.

Asta-i casa cea frumoasă
 Florile dalbe
 Cu icoane luminoase,
 Florile dalbe

Pe la ferești, flori domnești,
 Florile dalbe
 Pe la uși cu flori de rugi,
 Florile dalbe

Peste pat cruce de brad,
 Florile dalbe
 Peste masă cruce trasă.
 Florile dalbe

Dar la masă cine șade!
 Florile dalbe
 Șade gazda cea frumoasă.
 Florile dalbe

C'un pahar de vin în mână,
 Florile dalbe
 La câți vin, la toți închină,
 Florile dalbe

Și-o tufă de busuioc
 Florile dalbe
 Să aibă gazda noroc.
 Florile dalbe

Colo'n susu

Colecția: S. Drăgoi

Allegro

1. Co - lo - n su - su mai în su - su Dai - Dom - nu -
 lui Doam - ne Un - de toți sfin - ții - s - au
 du - su Dai - Dom - nu - lui Doam - ne

Colo'n susu și mai în susu,
 Dăi Domnului, Doamne
 Unde toți sfinții s'au dusu,
 Dăi Domnului, Doamne

Este-o dalbă mănăstire,
 Dăi Domnului, Doamne
 Și gătită de sfințire,
 Dăi Domnului, Doamne

Cu păreții de tămâie,
 Dăi Domnului, Doamne
 Ușile de alămâie,
 Dăi Domnului, Doamne

Pe la praguri tot de marmuri,
 Dăi Domnului, Doamne
 Și'n lăuntru, plin de praguri.
 Dăi Domnului, Doamne

La poartă la Ștefan Vodă

Colecția: T. Popovici

Moderato

1. La poar-tă la Ște-fan Vo-dă Le-ru-lui
Dom-nu-lui Bo-ie-rii s-au strâns la vor-bă

La poartă la Ștefan Vodă,
Lerului, Domnului
Boierii s'au strâns la vorbă.

Dar vorba de cine este!
Lerului, Domnului
De Iisus născut în iesle.

Însă Ștefan, Domn cel Sfânt,
Lerului, Domnului
De la rugă auzind

Pe boierii ce vorbeau
Lerului, Domnului
Și pe Domnul proslăveau,

El pe dată s'a plecat,
Lerului, Domnului
Cu boierii s'a'nchinat.

Și cu glasul de supus
Lerului, Domnului
A slăvit pe Domn Iisus.

Adam dacă a greșit

Colecția: I. Brie

Andante

1. A-dam da-că a -- gre-șit A - dam
da -- că a -- gre-șit - - Dom - nul din Rai
l-a go - nit -- Dom-nul - din Rai l-a - go-nit --

Adam dacă a greșit,*
Domnul din rai l-a gonit,

Din raiul cel din Eden,
Osândit cu greu blestem,

Osândit și lepădat
Și din rai afară dat.

Iar Adam dac'a văzut
Că'n greșală a căzut,

A șezut jos într'un loc,
Plângând cu lacrimi de foc.

Cu jale la rai privind
Și către Eva zicând:

– Amar, Evă, ce făcuși,
Unde vom merge acuși,

Căci de tine ascultai
Și din acest pom mâncai.

Fie, Doamne, mila Ta,
Cat-o spre zidirea Ta,

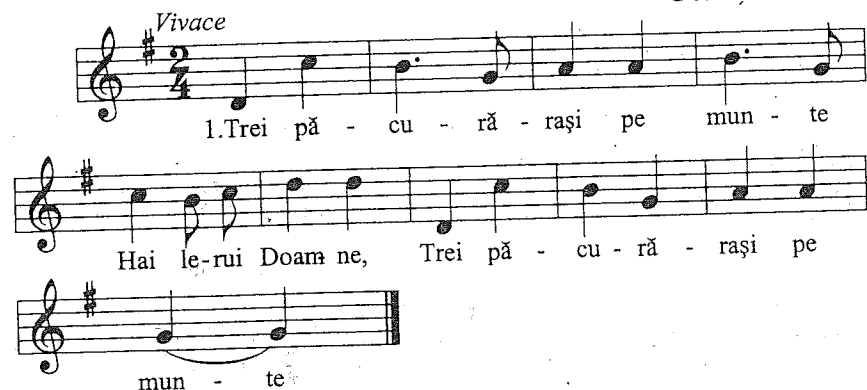
Și nu ne lăsa scârbiți
Ca să fim până'n sfârșit.

* fiecare vers se repetă

Trei păcurărași pe munte

colindă din județul Bistrița-Năsăud

Colecția: I. Brie



Trei păcurărași pe munte,
 Hoi lerui Doamne*
 Trei păcurărași pe munte,
 Toți se află veri și frați,
 Numa unu-i streinel.
 Pe acela îl mânăra
 După oi de le'ntumară.
 Până oile'nturnară
 Legea lui i se gătară.
 - Da tu, mă, ce moarte-ți vrei:
 Ori pușcatu, ori tăiatu,
 Ori în sulit'aruncatu!
 - Pe mine mă împușcați
 Fluierașul mi-l crepați
 Și mi-l faceți salășel,

Mă băgați pe mine'n el,
 Și pe mine m'astupați
 În strunguța oilor,
 În joartul meilor.
 Oile când or ieși,
 Doamne, mândru m'or jeli.
 Oile cele bălai
 Mândru m'or cânta pe văi,
 Oile cele comute
 Mândru m'or cânta pe munte,
 Oile cele cu lapte
 Mândru m'or cânta la moarte,
 Dar oica mea cea mică
 M'a cânta pe-o mărginică.

* După fiecare vers urmează acest refren, apoi același vers se repetă.

Indice alfabetic al colindelor

A

Adam dacă a greșit	I. Brie	135	Munții Apuseni
Am plecat să colindăm	Gh. Cucu	107	-
Asta-i seara de Ajun	I. Brie	82	Sălaj
Asta-i casa cea frumoasă	I. Caranica	132	Alba
Asta-i seara mare	Gh. Șoima	89	Făgăraș
Aseară pe'nserate	I. Brie	19	Transilvania
Astăzi S'a născut Hristos	T. Popovici	59	-
Astăzi proorociile	T. Lugoian	74	Banat
Astă seară pe sfințit	I. Brie	112	Alba

B

Bună dimineța la Moș Ajun	A. Podoleanu	79	-
Bună seara lui Crăciun	I. Brie	87	Alba

C

Cântec de Crăciun	Gh. Budiș	83	-
Ce-ați văzut, păstori?	I. Brie	37	Transilvania
Ce seară mi-i dastă sară	I. Brie	82	Sibiu - Brașov
Ce sară-i d'aiastă sară	N. Ursu	80	Arad - Timișoara
Ce vedere minunată	I. Brie	14	Sălaj
Coborât-a, coborātu	I. Cocișiu	21	-
Coborât-a, coborât	I. Brie	35	Maramureș
Coborât-a, coborât	Pr. Antofie Radu	127	Maramureș
Coborât-a Duhul Sfânt	V. Popovici	23	Transilvania
Colo sus pe lângă lună	P. Severin	24	-
Colo'n sus	T. Popovici	26	Transilvania
Colo'n susu	S. Drăgoi	133	Banat,
			com. Belint
Colind de Bobotează	I. Brie	119	Bistrița-Năsăud
Colo sus, pe vremea ceea	I. Brie	17	Cluj - Alba
Colindița	E. Monțea	115	Arad

D

Dați cu toții să suimu	I. Brie	53	Sălaj
Deschide ușa, creștine	I. Brie	105	Maramureș
Din raiul cel luminos	I. Brie	63	Maramureș
Doamne, a Tale cuvinte	Gh. Șoima	73	Munții Apuseni
Doamne Iisuse Hristoase	—	125	—

F

Florile dalbe	T. Popovici	102	Banat
Florile dalbe	T. Popovici	104	Ardeal
Florile dalbe de măr	V. Popovici	103	Dâmbovița
Fluierul cel păstoresc	I. Brie	38	—

I

Ia sculați, boierii mari	Gh. Cucu	97	—
Ia sculați, voi boieri mari	T. Lugojan	98	—
Iată, vin colindători	T. Brediceanu	95	—
Iosif cu Maria'ntrară	I. Brie	20	—

Î

Închinarea păstorilor	V. Popovici	39	—
În orașul Betleem	D. I. Chirescu	34	—
În orașul Viflaim	T. Popovici	55	—
În vârful la nouă meri	Gh. Cucu	121	—

L

La poartă la Ștefan Vodă	T. Popovici	134	—
La poartă la Țarigrad	T. Popovici	113	—
La râul Iordanului	Pr. Antofie Radu	120	—
La Vifleem colo'n jos	N. Lungu	49	—

M

Mare minune	Gh. Cucu	50	—
Mare minune s'arată	T. Popovici	51	—
Mare minune se arată	Gh. Breazu	52	—

Mărire'ntru cele'nalte	N. Lungu	66	—
Moș Crăciun	D. G. Kiriac	90	—
Mult dorite Moș Crăciune	I. Brie	91	—

N

Nașterea Domnului nostru	I. Brie	22	—
Noi umblăm a colinda	M. Barbu	111	—
Noi umblăm să colindăm	I. Brie	108	—
Noi umblăm să colindăm	I. Brie	110	—
Noi umblăm să colindăm	I. Caranica	109	—
Noi în seara de Crăciun	I. Brie	88	—
Nouă azi ne-a răsărit	D. G. Kiriac	60	—
Nunta din Cana Galileii	Gh. Dima	131	—

O

O, ce nebunie	T. Lugojan	69	—
O, ce veste minunată	—	13	—
O, Împăratul cerurilor	A. Bena	61	—

P

Plecarea magilor	D. G. Kiriac	46	—
Praznic luminos	T. Popovici	64	Transilvania
Preumblă-se Maria	I. Brie	18	Maramureș
Proorocie-ai proorocitu	N. Ursu	75	Brașov

S

Scoală, gazdă, nu dormire	Pr. Antofie Radu	96	Caras-Severin
Sculați, boieri, până'n zori	T. Popovici	99	Bistrița-Năsăud
Sosit-a Praznicul iară	Pr. Antofie Radu	106	Sălaj
Steaua sus răsare	D. I. Chirescu	29	Moldova
Steaua sus răsare	T. Popovici	30	Făgăraș – Muntenia
Steaua sus răsare	T. Popovici	31	Sălaj
Steaua strălucește	I. Brie	32	popular
Sus, boieri, nu mai dormiți	Gh. Cucu	100	Arad
Sus la poarta raiului	E. Monțea	25	Dobrogea

T

Trei crai	N. Prațea	43	Munții Apuseni
Trei crai de la Răsăritu	A. Bena	44	Transilvania
Trei crai de la Răsărit	D. G. Kiriac	45	popular
Trei păcurărași pe munte	I. Brie	136	Bistrița-Năsăud
Trei păstori	T. Popovici	36	Transilvania

V

Velerim și veler Doamne	V. Popovici	92	Moldova
Veniți astăzi, credincioșii	T. Popovici	62	Banat
Veniți, iubiți frați	T. Popovici	70	Banat
Veste bună	I. Brie	101	Sălaj
Viflaime, Viflaime	I. Brie	56	Transilvania
Vineri, pe la doisprezece	I. Brie	126	Bistrița-Năsăud

Z

Ziurel de zi	T. Brediceanu	65	—
--------------	---------------	----	---

Indicele alfabetic al autorilor

Pr. Antofie Radu	Coborât-a, coborât	127
	La râul Iordanului	120
	Noi umblăm să împlinim	114
	Scoală, gazdă, nu dormire	96
	Sosit-a Praznicul iară	106
Barbu Mihai	Noi umblăm a colinda	111
Bena Augustin	O, Împăratul cerurilor	61
Breazu Gheorghe	Mare minune se arată	52
Brediceanu Tiberiu	Iată, vin colindători	95
	Ziurel de zi	65
Brie Ioan	Aseară pe'nserate	19
	Astă seară pe sfințit	112
	Adam dacă a greșit	135
	Bună seara lui Crăciun	87
	Ce-ați văzut, păstori?	37
	Ce sară mi-i d'astă sară	82
	Ce vedere minunată	14
	Coborât-a, coborât	35
	Colind de Bobotează	119
	Colo sus pe vremea ceea	17
	Dați cu toții să suimu	53
	Deschide ușa, creștine	105
	Din raiul cel luminos	63
	Fluierul cel păstoresc	38
	Iosif cu Maria'ntrară	20
	Mult dorite Moș Crăciune	88
	Nașterea Domnului nostru	88
	Noi în seara de Crăciun	22
	Noi umblăm să colindăm	108
	Noi umblăm să colindăm	110
	Preumblă-se Maria	18
	Steaua strălucește	32
	Trei păcurărași pe munte	136
	Veste bună	101
	Viflaime, Viflaime	56
	Vineri, pe la doisprezece	126
Budiș Gheorghe	Cântec de Crăciun	83

Caranica Ion	Asta-i casa cea frumoasă	132
	Noi umblăm să colindăm	109
Chirescu D. I.	În orașul Betleem	34
	Steaua sus răsare	29
Cocișiu Ioan	Coborât-a, coborâtu	21
Cucu Gheorghe	Am plecat să colindăm	107
	Ia sculați, boierii mari	97
	În vârfuri la nouă meri	121
	Mare minune	50
	Sus, boieri, nu mai dormiți	100
Dima Gheorghe	Nunta din Cana Galileii	131
Drăgoi Sabin	Colo'n susu	133
Kiriace D. G.	Moș Crăciun	90
	Nouă azi ne-a răsărit	60
	Plecarea magilor	46
	Trei crai de la Răsărit	45
Lugojan Trifon	Astăzi proorociile	74
	Ia sculați, voi boieri mari	98
	O, ce nebunie	69
Lungu Nicolae	La Vifleem colo'n jos	49
	Mărire'ntru cele'nalte	66
Monțea Emil	Colindița	115
	Sus la poarta raiului	25
Podoleanu Alexandru	Bună dimineața la Moș Ajun	79
Popovici Timotei	Astăzi S'a născut Hristos	59
	Colo'n sus	26
	Florile dalbe	102
	Florile dalbe	104
	În orașul Viflaim	55
	La poartă la Ștefan Vodă	134
	La poartă la Țarigrad	113
	Mare minune s'arată	51
	Praznic luminos	64
	Sculați, boieri, până'n zori	99
	Steaua sus răsare	30
	Steaua sus răsare	31
	Trei păstori	36
	Veniți astăzi, credincioșii	62
	Veniți, iubiți frați	70

Popovici Vasile	Coborât-a Duhul Sfânt	23
	Florile dalbe de măr	103
	Închinarea păstorilor	39
	Velerim și veler Doamne	92
Prătea Nicolae	Trei crai	43
Severin Petru	Colo sus, pe lângă lună	24
Șoima Gheorghe	Asta-i seara mare	89
	Doamne, a Tale cuvinte	73
Ursu Nicolae	Ce sară-i d'astă sară	80
	Proorocie-ai proorocitu	75

Bibliografie

- Pr. Antofie Radu – **Cântări Bisericești și Populare**, Editura Episcopiei Buzăului, 1987
- Breazu Gheorghe – **COLINDE** – Editura Scrisul Românesc S. A., Craiova, 1938
- Brie Ioan – **Culegere de Colinde** – pentru cor mixt Cluj, 1972
- **12 Colinde Populare din Transilvania** culese și armonizate pentru cor mixt de Prof. Ioan Brie, Cluj-Napoca, 1979
- **73 de Colinde** pe trei voci egale, tipărite pentru elevii Seminarului Teologic Ortodox din Cluj-Napoca, ed. I: 1980, ed. a II-a: 1983
- Culegere /în manuscris/ a 250 de colinde de la elevii Seminarului Teologic Ortodox din Cluj-Napoca între anii 1955-1983
- **Cântări la serviciile religioase**, editată de Arhiepiscopia Ortodoxă Română a Vadului, Feleacului și Clujului, Cluj-Napoca, 1987
- Caranica Ion – **Culegere de Cântece și Coruri Naționale**, populare și religioase după diferiți autori, pentru școli primare și coruri țărănești, Cluj-Napoca, 1935
- Cucu Gheorghe – **Colinde populare** culese și armonizate de Gh. Cucu, București, 1933, Tip. Cărților Bisericești
- Drăgoi Sabin – **Coruri**, tipografia Pogler, Timișoara, 1935
- Kiriac D. G. – **Colinde și Cântece de Crăciun**, Ed. Societatea Compozitorilor Români, București, 1945
- Lugojan Trifon – **24 Colinde** redactate pentru 2-3 voci egale de Trifon Lugojan, Editura Diecezană, Arad, 1940
- Lungu Nicolae – **Cântările Sfintei Liturghii și cântări la Cateheze**, București, Ed. Institutului Biblic și de Misiune Ortodoxă, 1951
- Monțea Emil – **110 Colinde populare românești**, vol. I, Tipografia Diecezană, Arad, 1938
- Oancea Nicolae – **Culegere de Coruri**, Imprimeria Națională, București, 1934
- Popovici Timotei – **Florile Dalbe I**, Colecțiune de colinde și cântece de stea, pentru cor mixt și de bărbați, Ed. Scrisul Românesc, Craiova, 1928

Popovici Vasile I.
Șoima Gheorghe
Ursu Nicolae

- **Colinde**, Atelierele grafice București, 1935
- **8 Colinde** pentru cor mixt, Sibiu, 1938
- **Zece Colinde și Cântece de stea**, II, Editura Regionalei Bănățene, a Astei, 1938

Cuprinsul

Cuvânt înainte
Prefață

Colecția

Vestirea Nașterii		11
O, ce veste minunată	—	13
Ce vedere minunată	I. Brie	14
Nașterea Domnului nostru		15
Colo sus, pe vremea ceea	I. Brie	17
Preumblă-se Maria	I. Brie	18
Aseară pe'nserate	I. Brie	19
Iosif cu Maria'ntrară	I. Brie	20
Coborât-a, coborātu	I. Cocîșiu	21
Nașterea Domnului nostru	I. Brie	22
Coborât-a Duhul Sfânt	V. Popovici	23
Colo sus pe lângă lună	P. Severin	24
Sus la poarta raiului	E. Monțea	25
Colo'n sus	T. Popovici	26
Steaua sus răsare		27
Steaua sus răsare	D. I. Chirescu	29
Steaua sus răsare	T. Popovici	30
Steaua sus răsare	T. Popovici	31
Steaua strălucește	I. Brie	32
Închinarea păstorilor		33
Coborât-a, coborât	I. Brie	35
Trei păstori	T. Popovici	36
Ce-ați văzut, păstori?	I. Brie	37
Fluierul cel păstoresc	I. Brie	38
Închinarea păstorilor	V. Popovici	39
Închinarea magilor		41
Trei crai	N. Prateș	43
Trei crai de la Răsăritu	A. Bena	44
Trei crai de la Răsărit	D. G. Kiriac	45
Plecarea Magilor	D. G. Kiriac	46
Viflaime, Viflaime		47
La Vifleem, colo'n jos	N. Lungu	49
Mare minune	Gh. Cucu	50
Mare minune s'arată	T. Popovici	51

Mare minune se arată	Gh. Breazu	52
Dați cu toții să suimu	I. Brie	53
În orașul Betleem	D. I. Chirescu	54
În orașul Vifleem	T. Popovici	55
Viflaime, Viflaime	I. Brie	56
Astăzi S'a născut Hristos		57
Astăzi S'a născut Hristos	T. Popovici	59
Nouă azi ne-a răsărit	D. G. Kiriac	60
O, Împăratul cerurilor	A. Bena	61
Veniți astăzi, credincioșii	T. Popovici	62
Din raiul cel luminos	I. Brie	63
Praznic luminos	T. Popovici	64
Ziurel de zi	T. Brediceanu	65
Mărire'ntru cele'nalte	N. Lungu	66
Irod cel Tiran		67
O, ce nebulie	T. Lugojan	69
Veniți, iubiți frați	T. Popovici	70
Plinirea proorociilor		71
Doamne, a Tale cuvinte	Gh. Șoima	73
Astăzi proorociile	T. Lugojan	74
Proorocire-ai proorocitu	N. Ursu	75
Ajunul de Crăciun		77
Bună dimineața la Moș Ajun	A. Popdoleanu	79
Ce sară-i d'iaastă sară	N. Ursu	80
Asta-i seara de Ajun	I. Brie	81
Ce seară mi-i d'astă sară	I. Brie	82
Cântec de Crăciun	Gh. Budiș	83
Seara de Crăciun		85
Bună seara lui Crăciun	I. Brie	87
Noi în seara de Crăciun	I. Brie	88
Asta-i seara mare	Gh. Șoima	89
Moș Crăciun	D. G. Kiriac	90
Mult dorite Moș Crăciune	I. Brie	91
Velerim și veler Doamne	V. Popovici	92
Iată, vin colindători		93
Iată, vin colindători	T. Brediceanu	95
Scoală, gazdă, nu dormire	Pr. Antofie Radu	96
Ia sculați, boierii mari	Gh. Cucu	97
Ia sculați, voi boieri mari	T. Lugojan	98
Sculați, boieri, până'n zori	T. Popovici	99

Sus, boieri, nu mai dormiți	Gh. Cucu	100
Veste bună	I. Brie	101
Florile dalbe	T. Popovici	102
Florile dalbe de măr	V. Popovici	103
Florile dalbe	T. Popovici	104
Deschide ușa, creștine	I. Brie	105
Sosit-a Praznicul iară	Pr. Antofie Radu	106
Am plecat să colindăm	Gh. Cucu	107
Noi umblăm să colindăm	I. Brie	108
Noi umblăm să colindăm	I. Caranica	109
Noi umblăm să colindăm	I. Brie	110
Noi umblăm a colinda	M. Barbu	111
Astă seară pe sfințit	I. Brie	112
La poartă la Țarigrad	T. Popovici	113
Noi umblăm să împlinim	Pr. Antofie Radu	114
Colindița	E. Monțea	115
Colinde de Bobotează		117
Colind de Bobotează	I. Brie	119
La râul Iordanului	Pr. Antofie Radu	120
În vârfuri la nouă meri	Gh. Cucu	121
Colinde de Paști		123
Doamne Iisuse Hristoase	—	125
Vineri, pe la doisprezece	I. Brie	126
Coborât-a, coborât	Pr. Antofie Radu	127
Alte colinde		129
Nunta din Cana Galileii	Gh. Dima	131
Asta-i casa cea frumoasă	I. Caranica	132
Colo'n sus	S. Drăgoi	133
La poartă la Ștefan Vodă	T. Popovici	134
Adam dacă a greșit	I. Brie	135
Trei păcurărași pe munte	I. Brie	136
Indice alfabetic al colindelor		137
Indice alfabetic al autorilor		140
Bibliografie		143
Cuprins		146